

# مقدمة

اسمها (عيير عيد الرحمن)

إنها لاتملك شيئًا من رقة اسمها ، ورشاقة اسمها ..

إن ( عبير ) ليست جميلة بأى مقياس ، ولا تجيد القتال أو قيادة السيارات ، وليست عالمة أو أدبية أو ممثلة ، ولا تملك مؤهلاً دراسيًّا محترمًا ..

إن (عبير) هي إنسانة عادية إلى درجة غير مسبوقة .. إلى درجة تجعلها فريدة من توعها .. وتجعلها جديرة بأن تكون بطئة السلسلة ..

لقد قابلت (عبير) (شريف). خبير الكمبيوتر الثرى الوسيم ـ والأهم من هذا ـ العبقرى .. وكان (شريف) وقتها بيحث عن فتاة علاية جدًا ولاتعلث أي نكاء .. هذه الفتاة ستخضع لاختبار جهاز (صانع الأحلام) للذي ابتكره، وهو جهاز قادر على استرجاع ثقافة المرء، وإعادة برمجتها في صورة مغامرات متكاملة ..

ولأن (عبير) تقرأ كثير جداً .. ولأن عقلها مزدهم بأبطال القصص ومواقف القصص ؛ صار عقلها خامة صالحة لخلق منات القصص المثيرة ..

(عبير) مسترى القصص التى عشقتها .. ولكن مع تحوير بسيط: إنها ستكون جزءًا متفاعلاً في كل قصة! ستطير مع (سوير مان) وتتسلق الأشجار مع (طرزان) .. وتغوص في أعماق المحيط مع كابتن (نيمو) ..

وتروج (شريف) (عير) .. ريما لأمه أحبها حقًا .. وريما لأنه كان يحاجة إلى إيقاء قار تجاريه معه للأيد .. وتعرف أن (عير) حامل ..

وتواصل ( عبير ) رحلتها الشائقة إلى (فاتتازيا ) ..

ترى الكثير وتعرف الكثير .. وفي كل مرة ينتظرها ( المرشد ) ليقودها إلى حكاية جديدة ..

إن ( عبير ) تنتمى إلى ( فانتازيا ) .. أرض الخيال التى صنعها الكمبيوتر نها من خبراتها ومطوماتها الخاصة .. وأعاد تقديمها نها من جديد ..

# ١- لن يكون هناك (أنت) آخر ...

(الأب الروحى .. موسيقا (نينو روتا) العنبة التي استوحاها من رعاة (صفلية) تنبعث من مكان ما .. (عبير) الاتعرفها ، لكن لو لم تعرفها أنت فإننى .. إحم .. إحم ..

\* \* \*

لم تفق ( عبير ) من الرحلة السابقة .. كاتت في عالم ( هاتيبال ) ، وجاء ( المرشد ) كي يستعيدها .. لكن القطار لم يعد إلى دارها قط .. نم تصبح لتجد نفسها جالسة أمام الكمبيوتر والأقطاب مثبتة إلى رأسها ..

نقد تباطأ المرشد في رحلة العودة بعض الشيء .. راح القطار يترجرج في رحلته التي تذكرها بمدينة (ديزني) كما تبدو في التلفزيون ..

من جديد ترى معالم (فاتقازيا) التى لا تنفد من النافذة ، وكما يحدث فى (فاتقازيا) دومًا التهبت تعامًا ذكريات (هانيبال) .. كل الإنهاك الجسدى والنفسى وكل الهموم والآمال والمخاوف .. كلها تلاشت كما يتلاشى دخان القطار لذ يغيب فى الأفق .. صارت صفحة بيضاء ، ولكم ودت لو تعر بخيرة كهذه فى حياة الواقع .. النسيان التام ..

( فاتتازيا ) هي الحلم الذي صاغته عقرية الأنباء على مرّ السنين .. ولم يكن من حقتا أن نكون جزءًا منه .. لكن هذا في مقدورتا الآن ..

ولسوف نرحل جميعًا مع (عبير) إلى (فانتازيا) .. نضع حاجياتنا وهمومنا في القطار الذاهب إلى هناك ..

هو ذا جرس المحطة يدق .. وهدير المحركات يدوى .. إذن فلتسرع!

\* \* \*

قال لها وهو يتمطى وينظر من النافذة:

\_ «بيدو أن هناك خيرة جديدة قادمة . أتت لم تعودى إلى عالم الواقع .. »

\_ « لاحظت هذا .. ولكن إلى أين ؟ » \_

ازاع الستار قليلاً ونظر من النافذة .. ثم قال بطريقته اللامبالية :

- « عوالم (ديكاز) ؟ هذاك الكثير من الشخصيات المثيرة . . هـ من تحبين عذاب الأيتام والسادة المتعصبين كثى الحواجب ضيقى الأفق ؟ »

المست .. إن طريقته في العرض شاقة بحق .. لقد جطها لا تطيق (ديكنز) ..

.. «ليس اليوم .. هل من خيار آخر ؟»

- « الواقعية الأسطورية لللاينية .. هذا عالم (جابرييل جارسيا ماركيز) المتشابك الصعب .. »

.. « هل من خيار آخر ؟ » ...

ر « الواقعية الاشتراكية ؟ هل تحبين إرهاصات الثورة الشيوعية و ( هوام المدينة ) لدى (ماكسيم جوركي ) ؟ »

ابتسمت في ضيق .. هذا الأحمق لايكف عن تعليها .. الغريب أنها قرأت (جوركي) ولم تجده بهذا السوء ، لكن المرشد قد تكفل بجعله كريها .. وتذكرت بيت الشعر العربي العبقري عن عصل النحل:

هذا مجاج النحل تمدحه .. إن شلت نما فقل قيء الزنابير ا

هكذا .. يمكن للكلمات أن تجعل الشيء مغريا أو مثيرًا للتقرّر مع أنه لم يتغير ..

هنا رأت شوارع مدينة .. غالبًا أمريكية .. وغالبًا في أوائــل لقرن العشرين ..

هناك سيارة عتيقة كالتي تراها في أفلام (أنور وجدى) تدور في حركة عصبية لتغلق الطريق، مع عواء الفرامل العالى إياه: إن ي ي ي ي! ثم - لا وقت لردود الأفعال - يقفز منها مجموعة من الرجال الشبيهين بالديبة، كلهم يلبس بزة سوداء وينتعل حذاء أبيض، والقبعات على الرءوس .. وفي يد كل رجل بندقية من الطراز الذي يشبه ذكر الضفدعة الذي يحمل كيسًا منتفخًا تحت نقته، ويطلقون خيه عليه Tommy gun .. وهو تدليل لاسم (تومسون) .. ويندفع الرجال نحو حالة مربية الشكل .. ثم تدوى الطلقات ..

ترررررررر اثم : راتاتاتاتا اثم : بانج .. بانج ا

قال لها المرشد:

- «سلكون شلكرا لو خفضت رأسك .. نحن في (فانتازيا) عالم الخيال .. حيث الطلقات الخيالية تقتل .. أنت تفهدين هذا .. في السينما يستطيع الرصاص (الفشنك) أن يقتل لأن الأبطال هم أنفسهم (فشنك) .. »

خفضت رأسها طبعًا وإن استبعت أن تموت بهذه البساطة .. ستسبب كارثة لإدارة (فاتتازيا) لو حدث هذا ..

لغيرًا هدأت الطلقات وإن صار الشارع كأنه مغطى بالضباب بفعل دخان البنادق ..

ويهرع الرجال ليقفزوا إلى سيارتهم .. ويخرج أحدهم رأسه من النافذة ليصبح:

- «حين يلحق بكم (مولداتو) في العالم الآخر .. لاتنسوا أن تخبروه أن (كابوني) قد سيطر على هذا الجزء من (شيكاغو) .. نيا ها ها ها ها ها ا

ثم ابتعدت السيارة بنفس الصخب ، كأنها سحلية مصابة بالبواسير ، وبعد قليل ظهرت سيارات شرطة مضحكة بدورها تحاول اللحاق بها ..

سألت (عبير) بعدما رفعت رأسها:

- «ما هذا الذي يحدث ؟»

قال المرشد وهو يعود إلى استرخاله :

- « لحتكار ! منافسة تجارية راقية .. إن التعبير الإنجليزى بصف المنافسة الحامية في عالم الأعمال بأنها (منافسة قاطعة للرقباب Throat-cutting Competition ويبدو أن هؤلاء القوم ينفذون التعبير المجازى حرفيًا ! »

- «ومن هؤلاء القوم ؟»

نظر نها في غباء ثم أخرج قلمه من جيبه ؛ ليهدئ أعصابه قليلاً بالضغط عليه وقال :

- «أنت لحمق مما ظننت .. مدافع ألية وحاسات و (كابونى) و (شيكاغو) .. لم ييق إلا أن يعلق هؤلاء القوم على صدورهم شعار المافيا .. »

- « أنت تمزح .. »

قال في ملل :

«نعم .. فأنا أعلى حلة مرضية من المزاح حيث لايجب المزاح .. »

يم قال في هدوء:

« هذا عالم المافيا الرهيب .. أعمل أعمل الجريمة المنظمة .. هل ترغبين في تجريته ؟ »

قالت في حدر :

\_ « قل هو مُمثلُ ؟ »

- «ريما تجدينه مرعبًا .. ريما تجدينه قذرًا .. ريما تجدينه متوترًا .. لكنى متأكد من قلك أن تشعرى بالملل لحظة ولحدة .. » فكرت قليلاً ثم اتخذت قرارها:

\_ وليكن .. سأجرب هذا العالم .. »

شد حيل القطار ليوقفه ، ثم نظر في ساعته وقال :

\_ « حسن .. الوقت مناسب لأن هذا موعد فقرتك في منهى (باليرمو) .. »

- «مقهی ماذا؟»

- « (باليرمو ) .. كل ما يتطق بالمافيا اسمه (باليرمو ) إنها عاصمة (صقلية ) كما تطمين .. »

\_ « أنَّا لَى فَقَرَةً ؟ »

- «طبعًا .. هيا قبل أن يغضب (سكاتيتشي) .. » وقبل أن تفهم وجدت نفسها خارج القطار .. وعرفت أن للمغامرة بدأت ..

#### \* \* \*

كانت الصالة مزدحمة بالرواد .. دخان التبغ منعقد مساكن في الهواء كأنه الغيوم التي أطبقت على مدينة (بومبي) قبل انفجار البركان .. المعادة الجالسون لا يمتازون بأي نوع من الرقى للأسف .. كلهم يحمل ذات العلامح الشيطانية والندوب على الوجه التي تشي بأنهم جاءوا من بالوعة الإجرام .. بالطبع يحتمون الخعر ويدخنون كثيرًا جدًا ..

الإضاءة واهنة ترهق قعينين، ومن مكان ما تتبعث ألفنم معزف .. هناك عازف زنجى نحيل يشكو من سل لا علاج له يجلس والسيجار في فصه يعزف على البياتو .. وهناك عازف زنجى أكثر نحولاً يعانى درنا لا علاج له يعزف عان السكس .. أعرف أن السل هو الدرن لكن (عبير) لاتعرف .. أما الساكس فهو شيء مقدس في هذه الأجواء المشبوهة ..

الآن تجد نفسها واقفة خلف الكواليس ، ولفافة تبغ في

أظلمت الأضواء وشعرت بشعاع ضوء وقع بالحقها هي بالذات ..

إذن عليها أن تمشى .. ولكن كيف تمشى على ساقين من عجين ؟

قربت المكبر من فمها ، وحاولت أن تقول شيئا .. هذا فوجئت بالصوت الرخيم الساحر الذي يخرج من فمها .. عميقًا خشنًا بعض الشيء لكنه ساحر .. باختصار هـو الصوت الذي خلق ليغني أغاني (البلوز) كما يسمونها ..

- د أعرف أن اللحظة قادمة ..
- أراك تتحاشى النظر إلى وجهى وأنت تشعل لفاظة تبغك ..
  - و أراك تطيل التحديق في ساعتك ..
  - منذ متى تحتاج إلى كل هذا الوقت من أجل ربطة عنقك ؟
    - ء أعرف أن اللحظة قادمة .
    - متكون لديك (أنا) أخرى .. بل منات الـ (أنا) ..
      - . تلك ليست مشكلة .. لكن ماذًا عنى أنا ؟
      - « مهما بحثت .. ومهما فتشت تحت كل حجر ..
        - « فان يكون هناك ( أنت ) آخر ..

فمها .. إنها لم تدخن قط ولا تطبق الفكرة ، لكنها لكتشفت في هذه المغامرة أنها تدخن كمصنع مطاط .. هذا زمن كان التدخين فيه يضفى على المرأة شخصية وغموضًا ونبرة خشنة محببة في الصوت ، قبل أن يكتشف الطب أنه يضفى عليها مرطانًا كذلك ..

كاتت تلبس ثيابًا زاهية مبهرجة كأنها على وشك الرقص .. ولم تفهم بالضبط ما هي القصة ، إلا حين برز رجل نحيل لصلع الرأس يحمل لوح كتابة ، ويثبت على جبهته واقيًا من الأضواء ، وقال لها وهو يشير إلى الخلف :

\_ «فقرتك يا (ميمى) .. »

فقرتى؟ إذن هى مطرية أو راقصة فى هذه الحالة .. ريما ما هو أسوأ .. إن المرشد قد تمادى كثيراً .. من البداية لايجب أن يسمح لنفسه بأن يزج بها فى مغامرات من النوع الد ...

لكن فتاة غليظة الصوت مفتولة العضلات دفعتها إلى خشبة المسرح، وقالت لها بلا مبالاة:

- « هلمي ياصغرتي .. لقد جاء (سكايتشي) .. إله لايصبر! »

ووجنت نفسها في اللحظة التالية تحمل مكبر صوت عنيفًا مربوطًا بسلك، وتقف على خشبة المسرح تولجه أسوأ مجموعة من الرعاع رأتها في حياتها ..

يصعب القول إن هؤلاء القوم يتمتعون بأننى قدر من الشاعرية .. كاتوا يتكلمون ويتجادلون ، وإن رفع واحد أو اثنان الكأس مشجعين لها ، وصاح البعض بما معناه : «يامالام ياست .. أعد ا »

هنا وقعت عيناها عليه ..

كان هو الرجل .. كان هو (سكاليتشي) الذي تحدثوا عنه حتمًا(\*) ..

هذه الجلسة الراسخة ذات الثقل ، والتى تشعر معها أن مسترى القاعة يهبط من تحت مقعده .. وجهه ملىء بالعجرفة والثقة والخبرة .. والشر .. يجلس حوله ثلاثة (فتوات) من الطراز شديد الفهاء والقوة معًا .. لكنهم الايجسرون على النظر إيها أكثر من اللام .. وكذلك الأحد في الصالة يجسر على ذلك ..

إنه هو شرير القيلم .. هذا واضح ..

لكن خواطرها لا تتبح لها أن تستمر في هذا ؛ لأن مقطوعة العزف المرتجلة التي يطلقون عليها (فامب) تنذر بالمقطع الثاني من الأغنية:

ــ أعرف انك متكون معيداً ..

و بلك آخر .. بيت آخر .. واحدة أخرى ..

- و سرعان ما تجف مع شمس الجنوب . .
- و لكنني مهما بحثت .. ومهما فتشت تحت كل حجر ..
  - و فان يكون هناك ( أنت ) آخر . . ،

وتستمر الأغنية .. وتذوب هي مع الكلمات واللحن تمامًا ، إلى أن ينتهى المقطع الأخير فتقف لاهثة والدمع متجمد في عينيها .. ويصفق البعض .. لكن التصفيق الأكثر حماسة كان من (البعبع) نفسه .. يصفق بفخر ورضا وثقة باعتبار هذا السحر كله ملكه .. ملكه ؟ نعم يا (عبير) الصغيرة .. ألم تفهمي هذه الحقيقة بعد ؟

إن سبب حضور (سكاليتشى) الرهيب إلى هذا العلهى الحقير يوميًا، هو أنه يعب المغنية الحسناء (ميمى واندر).

هل ظننت أن رقى المكان هو السبب؟

<sup>(\*) (</sup>سكفيتشي) شخصية مقيقية لكنه هذا مع الكثير من التصرف طبعًا .

### - « (سكاليتشي ) ينتظرك .. »

ثم ابتسم في رقة .. وهز رأسه واتصرف ..

هذا بدأت تقهم الحقيقة المروعة .. (سكاليتشى) هو الرجل المرموق الذى كان في الصالة ، وهذا تابعه .. وليس لما يحدث إلا تفسير واحد : الرجل معجب بها ..

لم يكن لديها إلا أن تمارس دورها كما تريد (فانتازيا) ستفعل كما طلب منها ..

هكذا أغلقت باب حجرتها ، ونزلت إلى الصالة لتشق طريقها إلى العنضدة .

كان (سكاليتشى) كما أسلفنا القول راسخًا قوى التأثير .. نضيف إلى هذا أنه كان أصلع الرأس ذا شارب رفيع وابتسامة عريضة .. ابتسامة من الطراز الذي .. أنت تعرف ما أريد قوله .. فلا داعى للثرثرة ..

نهض راسمًا تعبير الانبهار على وجهه وطبع قبلة لزجة على يدها ، وعلى الفور وجدت مقعدًا تحتها لتجلس عليه ..

ـ « لَتَ فَلَتَهُ يِا عَزِيزِتَى .. »

كان يتحدث بلكنة فيطالية .. لا تعرف من أين عرفت هذا .. لكنها \_ اسبب ما \_ تصير مثقفة جدًا في (فاتتازيا) ..

أخرج (مكاليتشي) ذلك السيجار الغليظ الذي لابد أن يذكرك

(الأب الروحى) .. موسيقا (نيتو روتا) العذبة التسى استوحاها من رعاة (صقلية) تنبعث من مكان ما .. (عبير) لا تعرفها ، لكننا سنفترض ذلك ..

#### \* \* \*

بعد قتهاء فقرتها كان عليها أن تمارس دورها التقليدى: تذهب الستبدال ثيابها في غرفتها .. هذا تسمع قرعات على الباب ، فأسرعت بارتداء ثياب مناسبة وفتحت الباب ..

كان من يقرع الباب يحمل زهورا .. زهورا رقيقة في الحقيقة ، وهو ما بدا مضحكا إذا ما تأملت وجه حامل تلك الزهور .. إنه في حجم الغريلا بلا أية مبالغة ، وله تلك الأنن المشوهة المثنية المميزة للملامين .. هناك ندية على خده استكمالاً للمشهد العلم ، وهو متأتق كالأباسة لو كان التعبير هذا موفقاً ..

ناولها الزهور فتناولتها في رعب ، واستطاعت أن ترى أنه يحمل مسدماً عملاقًا أقرب إلى المدفع بتدلى إلى جوار خصره ..

بإصبع الكفتة ، فاشتطت خمص قداهات كلها مصوبة إلى طرف السيجار ، وارتجفت الأيدى وهي تنتظر الزعيم هتى يقضم طرفه ، ثم إنه التقي بنوع من التفضل باحدى الشعلات الخمص ، وأطلق سحابة كثيفة من الدخان الخاتى .. هناك دوت خمس (كليك) لخمس قداحات تظلى وتعود للجيوب ..

قال أحد الواقفين حوله :

- «سأذهب إلى دورة المياه يا ريس .. »

نظر له (سكاليتشي) في شك لبعض الوقت ، فبدأ الرجل ينقل رجليه وينقض أصابعه متلويا كأن روحه تفوض عذابها الأخير .. قال (سكاليتشي) في برود :

- « لكنك دخلت الحمام قبل مجيئنا هنا .. »

«لم أحقق كل شيء .. إن مثانتي من الطراز الخجول ، والحمام كان منييييينا أي !! »

أشار له في اشعنزاز بمعنى أن بوسعه الرحيل ، وخطر لـ (عبير) أن الرجل يخيف رجاله حقًا .. لا تذكر أن هناك شريرًا في التاريخ بنغ من الشرحد أن يمنع رجاله من نخول دورة المياه ، وإن كنت المعلمة في المدرسة الابتدائية تقطها معها كثيرًا ..

قال لها وهو يتأمل وجهها في ثبات:

- « أَمَا دَاهِبِ إِلَى (ميلمي) في (فلوريدا) الأسبوع القادم .. » ولما رأى عدم الفهم على وجهها قال :

- « هذه هى التقاليد .. رجال المافيا لا يذهبون إلى أى مكان .. إنهم مولعون بالبيت .. لكن لا بد لكل رجل مافيا من أن يذهب إلى (ميامي) من حين لآخر .. »

ثم قرب وجهه من وجهها وسألها في رفق لزج :

- « هل تر افقينتي إلى هناك ؟ »

نظرت إلى الغوريلات المحيطة به ثم بحدر سألته :

- « هل لي الخيار في الرفض ؟ »

- « لا .. إن من يرفض طلبًا لـ (سكاليتشي) لا يعيش كي يحكي بطولته .. »

- « إذن لماذا تسألني ؟ »

- «مجرد صيغة لغوية .. حين أقول .. هل بوسعك أن تظفى الباب ؟ فأتا لا أنتظر منك أن تقولى : نعم .. هذا بوسعى ، بل أنتظر أن تغلقى الباب فعلاً .. ثمة أسئلة هى فى الحقيقة أوامر .. »

قال الرجل وهو يبتسم ، على طريقة الفنان الذواقة المضطر ثلاعتراف بموهبة فنان آخر :

- « لقد عالموا المقبض كى لا يحتفظ بالبصمات .. إنهم ليسوا من الهواة .. »

هنا استبد الفضول ب ( عبير ) فسألته بصوت راجف:

ـ « هل تعنى أنه كان ينوى فتلك ؟ »

.. «طبعًا .. لكنتا كنا الأسرع كالعادة .. »

ـ « وكيف خمنت ذلك ؟ »

منعبًا تَثَاهِب وقال بلا مبالاة :

- «منذ أن عرض فيلم (الأب الروحي) وحيلة المسدس الموضوع في الحمام فوق السيفون يمارسها للجميع .. يطلب المعتى الإنن من الزعيم لدخول الحمام ، ثم يدخل ويحلب المسدس ويعود به راسعا البراءة على ملامحه . ثم .. بوم الكن هذا الأحمق يفترض أتنى ولدت البارحة .. ولهذا الأحمق أنى نورة المياه أبذا . أما إذا كان الرجل قد دخل أن يدخل رجالي نورة المياه أبذا . أما إذا كان الرجل قد دخل دورة المياه منذ ساعتين فأنا لا أحتاج إلى أدلة أخرى كي أفتنه .. رجالي يعرفون هذا ويرتجلون عند اللزوم! »

- «ومن ترك له المسلس؟»

لم يكن الوقت مناسبً لفهم هذه الأساليب النوية ، لكنها كالت تعرف شينًا ولحدًا . بدية هذه القصة قائمة فعلاً .. الرجل لا يغرى بالبقاء معه خمس دقائق ، فماذا عن إجازة في (ميامي) ؟ هذا عاد الرجل الذي كان في الحمام ، ووقف يلهث للحظة .

الد ر.

لم تفهم (عبير) ما حدث ولامتى حدث لقد مد الرجل يده إلى جبيه ، وفى اللحظة ذاتها أضرج النان من حراس (سكاليتشي) مسدسين عملاقين ، ودوت الطلقات .. وفى اللحظة التالية كانت جثة الرجل ـ العائد من الحمام ـ ممدة على الأرض والدماء تغادرها من عدة ثقوب

كانت (عبير) قد تحولت إلى تمثال مذعور فلم تحرك منك حتى الهلع جمده صوت تبادل الرصاص . كان من الواضح أن (سكاليتشي) تضايق بسبب ذهاب مساعده إلى الحمام . لكن ليس إلى هذا الحد !

اتحنى أحد الرجلين ليمد يده في جيب العقيد ، ثم نهض وفي قبضته مسدس عملاق أقرب إلى المدفع الرشش

ــ « هاتنه يا (موراتو ) .. »

ناوله لـ (سكالبتشي) ، فأسنك به . وتقحصه إن مقبضه مغطى بمادة خشنة كأنها الطيشور ..

- «يا له من سؤال! أعدائي طبعًا .. إنها تلك المنافسة النعينة .. هم يريدون الوصول إلى عن طريق رجالي » هنا أنحنى أحد رجاله عليه وقال في أدب:

. «معذرة يا (سكاليتشى) . ريما كان من الأفضل أن تنصرف قبل حضور الشرطة .. لا أريد أن يقدم اسمك فسي الموضوع ..»

### قال و هو ينهض :

.. «هذا صحیح یا (لوتشیو) .. المشکنة أن سهرتی تفسد دوماً بهذه الطریقة .. وماذا عن (موراتو) و (سونی) » » پالطیع یتکلم عن القاتلین ..

- «سأتصرف . أنت لا تدفع كل هذا الراتب لمحميك كي يفشل في إتفاذ رجانك ..»

أطلق (سكاليبشي) سحابة من الدخان راصد وقال .

- «تذكرى هذا باحسناء .. المحامى هى أهم مهنة فى الوجود .. ونو كأن الأمر بيدى لجعلت نصف سكان أمريكا محامين والنصف الآخر مجرمين !! »

وجاء من الرجال من وضع المعطف على كنفى الزعيم ، وجاء من يفتح له قفازيه الأبيضين كي يدس يده فيهما .

ابتسم ولوح بسبابته في وجهها كأنما سيقول شينًا ثم لم يقله ، وغادر المكان ومعه رجاله ..

وجدت معطفًا في غرفتها ، فوضعته على كتفيها وقدرت أن الوقت منسب للاصدراف .. لقد رحل الرجل منذ ربع ساعة ..

وفى الصالة كان رجال الشرطة منتشرين. هذا تجد سمة مهمة ، في البشر .. كل واحد منهم تتعلى لفاقة تبغ أبدية من ركن فمه ، بتكلم بها ويجرى بها . هذا التأثير يستعمله رجال الشرطة ليبدوا محنكين ، ورجال العصابات ليبدو خطرين ..

وكانوا يقفون جواز الجثّة الانتقاط بعض الصور التذكارية .. نعم فقد كان هناك صحفى ينتقط لهم الصور وهم يضحكون في فخر كأتهم من فتنوا الفتيل ..

وكان هناك محقق شاب متحمس يسأل الساقي:

ـ « قلت من أطلق عليه الرصاص ؟ »

## يقول الساقى بحماسة :

ه لا أعرفهم يا سيدى ، كانوا ثلاثة رجال جاءوا سن الخارج الحدهم زنجى والأخر له عين عوراء »

نظر المحقق إلى الرجال حوله نظرة ذات معنى ، وسأل في حدر :

- « أين (سكاليتشي) ؟ »

ـ «لم يأت الليلة يا سيدى .. »

من الواضح تمامًا أن المحقق يعرف من قطها . والساقى يعرف أنه يعرف من قطها . لكن ما جدوى البحث ؟ لن يتكلم أحد ..

غادرت المكان لأن أحدًا ثم يطلبها ..

وفي الخارج وقفت تتنفس الهواء النقى المبلل بالمطر ، وللمرة الأولى تعرف أين هي بالضبط

هذه (برونكس) في (نيويورك) .. ليست (شيكاغو) إنن .
ولكم ـ لا نها ـ أقول إن (برونكس) هي الحي اليهودي في
(نيويورك) .. إن المزج بين الثقافة اليهودية وثقافة المافيا
حقيقة واقعة منذ فترة طويلة ، وكان لدى كل من الفريقيان
ما يعلمه للآخر .. والملاحظة الثانية هي أن كل شيء يوحي
بالأربعينات من القرن العشرين .. لن تدهش نو ظهرت
(فاتن حمامة) تتأبط ذراع (ماجدة) في أية لحظة ..

- « أن يتكلم أحد ! » -

لَجِفَلَت (عبير) وقد سمعت الصوت من وراتها ، فالتَّفَتَت للوراء ..

كال هذا (شريف) .. أعنى أنه كان الرجل اللذى يشبه (شريف) هنذا سيكون بطل القصلة أو سيكون له دور لا يأس به هنا ..

كال يشبه (شريف) كما قلسا ، لكنه كان يحمل مضايل الثقة بالنفس ، والحنكة والعلم يبواطن الأمور .. كل من في هذا العالم محنك على ما يبدو ، وهي الحمقاء الوحيدة

كان بلبس معطفًا خاكيًا طويلاً وقبعة تغطى حاجبيه ، وقد درى قذاله بالياقة التي رفعها .. ومن ركن قمه تتدلى ثقافة التبغ الأبدية ..

أضاف وهو يقدم لها لفافة:

- «وحتى لو تكلموا ياوجه قطعة غذا سيكون (سكاليتشى) في المخفر مع ثلاثة محلمين ، ومعه ألف دليل - على أنه لم يكن في المنهى هذه الليلة .. تذاكر سينما . تذاكر دواء .. محاضر شرطة من ولايات أخرى .. القصة هكذا داتما .. »

سألته يحذر:

ے جمن قت ? یہ

## قال وهو يشعل لمها اللفاقة :

- « هذا السؤال يحتاج إلى وقت .. إن سيارتي تنتظر عند ركن الشارع .. هلا أتيت معى ؟ »

لم يكن أمامها حل آخر .. فهى لاتملك أدنى فكرة عن مكان إقامتها ، ولا تعرف ما هى الخطوة التالية ..

# نظرت للوراء ثم همست :

- « لا أعرف ما ستقول لكنى متأكدة من أنه ضد (سكاليتشي). فماذا لو رأنا رجاله ؟ »

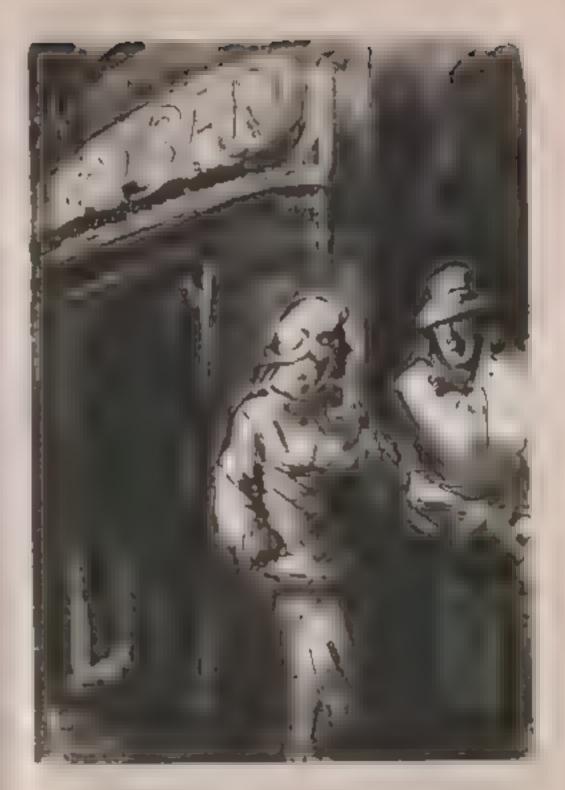
# ابتسم في ثقة وغمغم :

- «أن يظهر أحدهم في المنطقة هذه النيلة .. أشياء كهذه لا تفوتني يا وجه الطفلة .. »

و هكذا وجدت نفسها إلى جوار هذا الغامض في سيارته ..

من المذباع راحت موسيقا الساكس تتسرب معطية جو عصابات لابأس به أبدًا . الشوارع مظلمة باردة مبللة وهي متعبة . لو كانت تعرف من هذا الأخ لنامت مطمئنة في السيارة الدافئة العريجة ..

لكنها لا تعرفه حتى لو كان (شريف) .. الأدهى أنها ترى



أحفات (عدير) وقد سمعت الصوت من ورائها ، مالتعث للوراء

# ٣ ـ فليعش (الدون) . .

(الأب الروحى) .. موسيقا (نينو روتا) للعذبة التى السنوحاها من رعاة (صفلية) تنبعث من مكان ما .. (عبير) لا تعرفها ، لكنها سنفعل ..

\* \* \*

الآن تأخذك إلى منظر مطاردة بالسيارات في شوارع (نيويورك) ..

سلحاول أن أنقل لك أتين الفرامل الذي يتحول إلى عواء ..
سأحاول أن أنقل لك رقصة الأضواء المجنونة في الظلام .
مأحاول أن أسمعك صوت الـ (سبلاش) الذي يحدثه الماء
وهو ينتثر كالموج من تحت العجلات .. سأحاول أن أعطيك
الإحساس بالتوتر .. بالسرعة ..

سأحاول أن أريك بدى الغريب على عجلة القيادة سأحاول أن أريك السرعة المجنونة التي يضغط بها على دواسة البنزين، وكيف يضغط أكثر حتى ليخرق قاع السيارة.. سأحاول أن أريك يده وهي تنقل عصا السرعات في عصبية.. ثم بدأت تنتبه إلى أن هناك أضواء تقعكس في مرأتي الرؤية الجانبية والخلفية ..

تنتبه إلى أنه بضغط أكثر على دواسة البنزين .. وأن السرعة تتضاعف بمتوالية جبرية ..

وهمس الرجل وهو يضغط على ثقافة تبغه:

\_ «مام ما ميا "! إنهم يطاردوننى! لا أريد أن يعرفوا أنك معى !! »

\* \* \*

سلماول أن أسمعك صرخات (عبير) وهي تحاول أن تتمامك في مقعدها لكنها تقذف ذات اليمين وذات اليسار كجوال من قمح

سأحاول أن أريك الوغد الذي برز من أعلى السيارة السوداء التي تطاردنا .. بحمل المدفع الشبيه بضفدعة حبلي سأحاول أن أريك وجهه المسعور وأذنه المهشمة المشوهة ..

سلطول أن أنقل لك صوت (الراقا تا مَا تا) والد (فلوب)! (فلوب) هذه تحدث حين ترتطم الطلقات بالرصيف. والد (كلاش) حين تصطدم الطلقة بالزجاج الخلفى.

\_ « ثبًا . اخفضى رأسك يا حمقاء ! لا أريد أن يروك !! »

.. « فقط هذا ؟ » .. قائتها و هني تندس في الغراغ تحت المقعد .. » سأحاول أن أسمعك صوت العجلات التي توشك على الاشتعال ..

سأحاول أن أنقل لك ذعر المارة الذين راحوا يتواثبون إلى الإفريز ، لكن هذه السيارات تصح على الإفريز بمنهولة تامة ..

سأحاول أن أسمعك سباب الغريب وحنقه وهو ما زال بحتفظ بلغافة التبغ التي مضغ نصفها ..

سلحاول هذا كله .. إنها مهمة عسيرة .. لكني سلحول .. هل تنجح اله

\* \* \*

الآن صار الطريق ممتدًا بلا المتناءات ..

نطوى السيارة الأرض طيَّا وتنهيها نهبًا كما يقول مدرس اللغة العربية ..

لكن الأوغاد مصرون على ملاحقة سيارة الغريب إصرار شيطتي ..

قال لها الغريب وهو ينظر في مرأة الرؤية الخلفية:

- «جمييل إنهم يفتفون أثرنا بسرعة لا تقل عن خمسة وسبعين ميلاً في الساعة .. »

- « فل هذا سريع ؟ »

- « لاحظى أن القياس هذا بالميل يا حمقاء . اعتقد ان هذا يمثل مائة وعشرين كيلومترا لقد حان الوقت »

وامددت بده إلى رر في (تابلوه) السيارة. فلم تعهم (عبير) ما قام به ..

لكنها سمعت الغرامل المادة من الوراء .. ثم نظرت الوراء فرأت السيارة المطاردة تكور في الهواء حول نفسها ، ثم تتدحرج إلى جانب الطريق وتشتعل فيها النيران .

بقعة اللهب ذى الدخان الأسود تبتط عن عينها بمسرعة خمسة وسبعين ميلاً أو ما يماثل مقة وعشرين كيلومترا فى الساعة .. لابد أن هؤلاء القوم لم يجدوا الوقت كى يتأموا ..

## لاحظ دهشتها فقال باسمًا :

- «المسامير يا وجه الطفلة! المسلمير .. هذا الزر يفتح خزانة المسامير المثبتة في مؤخرة السيارة تصوري أن تنطلقي بالسيارة بسرعة خمسة وسبعين ميلاً أو ما يماثل ماتة وعشرين كيلومترا في الساعة ، ثم (هوب) .. لا توحد عجلات! إن الموت محفق هذا .. »

قالت له وهي تلتقط أتفاسها :

ـ جمن صلحب هذه الفكرة العجبية ؟ هـ

نظر لها في دهشة وهو يمضغ لفافة التبغ ، وقال :

- «كل سيارات المافيا مزودة بهذه الحيلة ، حتى إنها صارت كالتراث لا تعرفين من صاحبه .. إنها الحل الأمثل

للمطاردات .. حتى سيارة هؤلاء القوم مزودة بها .. لكنهم حسبوا أتنى لن أستعمل هذه الطريقة ما دمت لم أفعل من البداية .. الحقيقة أفنى كنت أقودهم إلى السرعة الجنونية .. »

نظرت له في دهشة بدورها .. لم تلتقط من عبارت. الطويلة إلا جملة ولحدة .. فسألته :

- « الله الله عن العاقبا ؟ » -

نظر لها في دهشة بدوره \_ لقد صار هذا مملاً \_ وقال :

ـ «طبقا .. ماذا كنت تصبين ؟ »

#### \* \* \*

الآن تمشى السيارة في معر طويل بين الأشجار .. إنها ضاحية على الأرجح وعلى جانبي الطريق (فيلات) لاشك في فخامتها وأنافتها . هذه ضاحية تخص الأثرياء ..

وقالت له وهي تنظر إلى الخارج في رهبة :

- « إلى أين العزم ؟ »
- «ستعرفين حالاً .. »
  - ـ «ومن أنث ؟»

ـ «أنا (لويجى بيرازى) يا وجه الطفلة . ظننت هذا واضحًا ..»

طبعًا واضح .. كيف لم تفهم هذا ؟ فقط الأحصق يرى (تويجي بيرازي) فلا يعرفه ..

الآن بدأت العملية الممنة .. عبور البوابات ..

على كل بوابة مجموعة من الغوريات المتأتقة التى ترتدى سترات السهرة ، وتنظهر باللطف .. لكنهم جميعًا مسلمون .. وفي كمل معرة يلقون نظيرة على السيارة ويطلبون منهما أن يترجلا .. ثم يدور أحدهم حول الاثنين بكشاف .. وبعد قليل يسمح لهما بالمرور ..

وتتفلق بوابة أخرى ..

تذكرت ما كان زوار ( هتلر ) يمرون به قبل الدخول إلى ( القوهرر ) .. لم يكن الأمر أسوأ من هذا ..

قالت له في حيرة وهما يواصلان المرور عبر البوابات:

\_ « هل قت والى من قنا لمنا داهبين للقاء الشيطان ؟ »

- « تقريبًا . نحن ذاهبان للقاء الدون (مولدانو ) . . »

\_ «دون ؟» \_

- « الزعيم .. في الإيطالية والأسبانية تعنى كلمة Dominus الزعيم أو الرئيس .. (دون) هي تدليل هذه الكلمة . »

طبعًا كان هذا معتلاً في (فلتتريا) .. أن يشرح لها مرافقها أبجديات العالم .. بينما يصعب على المطربة (ميمي واتدر) ذات العلاقات المتشابكة مع المافيا أن تجهل شيئًا كهذا في علم الواقع .. وما لم تقله (عبير) أن كلمة (دون) لها معنى مختلف تمامًا في العربية ..

- «زعيم المافيا هو دائمًا (دون) .. »

وثب قلبها إلى قمها .. إنن من كان (سكالبتشي) إذن ؟ كيف بيدو الزعيم ؟

ثم - السؤال الأهم - ماذا يريد منها ؟ ومن هذا الأخ الذي يمشى معها ؟ من الواضح أنه لا يصل مع (سكاليتشي) .. فمن هو ؟ الجواب سهل .. ما دام لا يعمل معهم فهو يعمل مع آخرين ..

أخيرًا ترى قاعة جلوس طويلة تشبه ميدان العتبة ، فى ركنها مدقأة مشتطة .. وأثاث قاخر بحق .. وترى عددًا من الغوريلات المتأتقة متخففة من ثبابها .. أى أنهم التزعوا مشراتهم ليقفوا بالقميص مشمر الكمين ، لكن حزام المسدس كان يتدلى إلى الخصر في كل مرة ..

وفى صدر المكان كان الرحل جالسًا . الحق أنه ليص مخيفًا ولا ضخمًا .. إنه عجوز أشيب الشعر يثير الشفقة أكثر معا يثير الرعب ، لكن عينيه كانتا معامتين .. وأنا أعنى ما أقول .. عينان يمكن أن تفعلا كل شيء وقد شاهدتا الأهوال . ربما من عهد (كابوتي) حتى اليوم .

قال مرافقها وهو ينحنى في لحترام:

\_ « فليعش الدون ، ، »

ثم لتجه نحو الرجل وصافحه عطريقة معينة معها طبع قبلة على الخاتم العملاق في يد الرجل. فيما بعد عرفت (عبير) أن طقوس (تقبيل الخاتم) هذه أساسية هذا إن عالم الماف مفعم بانتقاليد التي يحترمونها كأنما هي دينية

بدا (مولدانو) يتكلم ، وكان كلامه مقتقًا ،

\* \* \*

كان صوته مبحوحًا يذكرك بصوت احتكاك (القوم) الذي يغفون به الأجهزة الكهربية .. وفيه حشرحة توحس تثيف حنجرة لايأس به .. هذه صارت من التقاليد بعد أد ع (مرلون براندو) المبهر في (الأب الروحي) كل زعيم مافي لابد أن يكون مبحوح الصوت تخرح الكلمات من حنجرته كأنها تخرج من خلاط أسمنت

قال الدون وهو يستخدم السيجار كأنه إصبعه السبابة:

- «معيد برؤيتك يا (لويجى بيرازى) .. أخر أخبار جاءتنا عنك هي سعكة متعقنة في طرد بريدى . معنى هذا طبغا بلغتنا الصقيبة أنك ترقد في قاع المحيط .. أن لك أعداء كثيرين هذه الآونة ، ومن الرجال من يقول إنك إيطائي ولمنت صقبياً . ولا يمكن الوثوق بك .. أعرف أن هذا يسبب لك بعض الألم والشعور بالمهانة ، وكان الكثيرون يعايرونك . لكن تذكر أن (كابوني) نفسه كان مثنك إيطائيا وليس صقاياً .. بعد هذا صار مفخرة المافيا . فقد علمت بسلامتك فطنبت منهم أن يكلفوك بهذه المهمة . »

ابتسم (بيرازى) في حرج ويدا كأنما يفضل أن يستمع

أشار الدون إلى مجموعة من الشباب المكتنز شرس الملامح .. وقال :

- « (سونی) هنا .. ومعه (جویسیی) .. إنهما يوديان عملاً ممتازًا في تولدي القمار .. »

على طريقتنا في السلام لحنضن (بيرازي) الرجلين وتبادل قبلة على الخد الأيمن الكل منهما ..

- « أما (ماريو) فقد استقام أخيرًا .. إنه يشرف على مجموعة من بيوت المتعة الرخيصة .. »

- «سرتي هذا .. إنه فقى من أعمل طيب ، ولا يصل إلا في المجالات المحترمة .. فقد كان أكثرنا جدية واحتراماً ! »

قبلة تخرى على لخد الأيمن .. واضح أن هؤلاء النتية بطلبون حقاً .. لابد أن كلاً منهم محشو بالمكرونة والبيترا و (المنزانيا) ..

هذا جاء رجل يحمل الهاتف على صينية ذهبية وقدمه للدون فرفع هذا يده الممسكة بالسيجار بمضى أن التظروا لحظة ، على حين قال الرجل :

\_ د قرارب ) تامحامی بریداک .. »

وضع الدون المعاعة على أذنه وهو لا يكف عن النظر إلى (عبير) وإن بدا أنه يفكر في شيء آخر:

- « نعم .. قنا (مورقو) .. ماذا؟ المطعم بصر على حجز (لوتشياتو) إلى أن يدفع المصافب؟ هذا منفيف لمساذا لا تذهب وتدفع نه ؟ بضل الأطباق ؟ هذا مضحك .. اذهب له وإن لم يقبل المطعم بمكنك أن تطلب من (فيتوريو) أن يقوم بتسليك البالوعة .. »

ثم وضع السماعة ..

كبال يدير هذه الأمور كلها وهو جالس في نفس الوضع والساق على الساك .. لم يتبدل فيه إلا حركة عينيه ..

طبعًا لابد أن القراء فهموا الرسالة فهي شديدة الوضوح ..

«نعم .. قا (مولاقو) ماذا؟ الشرطة قبضت على (باريللي)؟
هذا سخيف .. لماذا لا تذهب وتنفع له الكفالة ؟ يستجوبونه ؟
هذا مضحت .. الأهب له وإن لم يطلقوا صراحه بكفالية ،
يمكنك أن تطلب من (لوكا التركي) أن يعمل على خطف
الضابط وقطع أتفه والتخلص من جثته في النهر .. »

كل رجال الماقيا بستعملون لغة خاصة في المكالمات الهاتفية لايمكن استخلاص شيء منها .. وكل واحد له عدة أسماء .. هذا بالنسبة المتساهلين منهم ، أما أوائث المبالغون في الحذر فهم يستعملون لغة صفلية قديمة مندثرة ..

نظر الدون إلى (عبير) وجذب الكثير من الدخان من سيجاره ، ثم قال :

- ﴿ قُتَ إِنْ الْمَطْرِيةُ الْحَسِنَاءِ .. ﴾

ابتسمت في حرج لهذه المجاملة .. وإن بدا لها أنه لا يصدى .. فأردف :

- « إن (سكاليتشي) يهيم يك حبًّا .. كل رجل له نقطة ضعف لكن الحب هو أخطر هذه النقاط.. »

قهمت ما مبيطلب منها .. دانما تكلف هى بهذا الدور .. الله تكن الطعم الذى يستخدمه أحدهم الليقاع بأحدهم .. ألم تكن منذ قليل أمل (روما) الوحيد لتسميم (هانيبال) ؟ ألم تكن أمل المخابرات البريطانية في أسر (هالر) ؟

قال باسمًا :

- «ما الذي خطر لك؟ لن أطلب منك فكله .. فهو لن يموت ولن يرحمك . كل ما أطلبه منك أن تكوني جاسوسنا الدائم عليه .. إثنا نعتبره متمردًا على الأسرة .. يحاول العمل مستقلاً بينما شعارنا هنا هو المركزية .. لو تركنا كل واحد يعمل ما يشاء لانتهت الأسرة ..»

ها دخل شاب وسيم متأتق القاعة ، قدنا من الدون ولشم خاتمه ثم همس بعض كلمات في أذنه ، فقال بصوت عال :

ـ « آه .. (برناردو ) ۱ دعه یأت .. »

ثم عاد يو اصل كلامة مع (عبير):

\_ « أنت يا صغيرة الانملكين الخيار ، نريد أن تقومي بهذا العمل وستقومين به . أنت جميلة ونحن نريد أن تظني كذلك دعك من أننا ندفع بسخاء .. هذا عرض الانستطيعين رفضه »

دخل القاعة رحل أصلع نحيل واجف ، واتجه نحو الدون باحترام ولثم خاتمه ثم وقف بين يديه منكس الرأس

ـ «تعال يا (برناردو). تريد أن تقال هذه الترقية . هـ ٩٠ الترك اسم رئيسك في العمل .. سيكون لك هذا .. »

ثم أشار بالسيجار إلى الرجل محترا:

- «لكن تذكر أنت مدين لى بخدمة أحدد أنا متى وكيف تسديها لى .. »

- « هل يسمح لى الدون (مولدانو) بالسوال عن كيف تقتع رئيسى ؟ »

ابتسم الدون ونفث دحان السيجار والتمعت عيداه:

- « سأقدم له عرضاً لا يستطيع رفضه .. »

كان هذا هو التهديد المبطن بالفق refuse فالعروض التي لا تستطيع رفصها تتطق دائمًا بحياتك أو حياة من تحب والحقيقة الأحرى التي ستعرفها (عبير) جيدًا فيما بعد هي أن زعماء المافيا يعيشون على رصيد هائل من الخدمات (الخاصة) التي قدموها للأخرين حين

يحتجون إلى شهدة زور يجدون من يشهد . حين يحتاحون إلى رحنة مجنية يجدون من يدفع حتى في قصة (الأب الروحي) احتاج الدون (كورليوني) إلى حانوتي بارع يداري الحروح في جنة ولده الأكبر حتى لا تراها أمه . وكان له ما أراد !

هاتف آخر ..

جاءت الصيابة وعليها هاتف أدمر مخيف الشكل . غمغم الدون في ضيق :

ـ « لارنيس ؟ ماذا يريد ؟ »

ثم رقع المدماعة وبدأ في حوار قصير هامس لم تفهم منه (عبير) الكثير ...

تبادلت نظرة مع (لویجی) ثم نظرت إلی الأخرین فرأت نظرة احترام وتوتر لا بأس بها .. هنا فهمت .. الرئیس هو رئیس الولایات المتحدة! هذا لیس غریبًا .. إن علاقات المافیا و تداخلها مع السیاسة علی أعلی مستوی لأمر معروف ..

وحكى لنا قتاريخ عن استعلة الرئيس الأمريكي (روزالت)
المماليا وذلك لأنه كان يزمع عمل إزال كبير للقوات الأمريكية
في جزيرة (صفلية) . كانت الصلية خطرة وتحتاج إلى
حماية للقوات على أعلى مستوى .. هكذا اتصل الرئيس
الأمريكي بزعماء الماليا في (نيويوراك) ورتب معهم تمهيل
عملية إزال القوات الأمريكية على الجزيرة بالا مقاومة ..
الأاسهل بالنسبة لهم لأن (صفلية) عبارة عن بلد أعملهم
وخالاتهم .. تقاضت الماليا ثمن الصفقة خمسة وعشرين
منيونا من الدولارات ، وعندما نزلت القوات الأمريكية في
(صفلية) كانت العثلات تستقبلها ملوحة بالأعلم الأمريكية ،
الدجة أن المشهد كان مؤاراً!

هذه الحقيقة بجب ألا تغيب عن الأذهان: فقط المافيا تستطيع جماية الجيش الأمريكي ناسه لو نزل في (صقاية) ا

ثم إن الدون أنهى المكالمة ونظر إلى ( عيير ) وهـز رأسه بمعنى أن بوسعها الانصراف..

اتجه (اویجی) إلی الدون لیلثم خاتمه شم رخصرف متراجعًا بظهره إلی الوراء وتبعته (عبیر) التی لم یکن فی نیتها طبعًا أن تفعل کما فعل ولو کان هذا آخر پوم من عمرها ..

وفى الخارج مشت وراء (لويجي) الذي راح يشبق طريقه وسط هواجز الحراسة تلك ..

لخيرًا استقرت في سيارته فتنهدت وتنفست الصعداء ..

غَلْتَ لَهُ فَي ضَيقٍ :

۔ « هلا شرحت لی معنی هذا کله ؟ »

أدار المحرك الكسول بفعل البرد اقتضى الأمر مرتين أو ثلاث مرات حتى هدر المحرك ثم قال لها :

- « الأمر لا يحتاج إلى شرح وإلا فأنت حمقاء أو صماء .. »

\* \* \*

(الأب الروحى) . موسيقا (نينو روتا) العذبة التس استوحاها من رعاة (صقلية) تنبعث من مكان ما لو لم يكن كتبها لأوجدت تقسها ..

\* \* \*

خرجت السوارة إلى الطريق العام ..

كان الظلام دامسًا إلا من بعض أضواء السيارات من بعيد .. وأضواء (نيويورك) تتلألاً على خط الأثق كأنها غابة أسطورية غافية ..

فجأة رأت (عبير) الأضواء تلتمع في مرآة السيارة صاهبة قسية .. نعم . هناك أضواء صاهبة ولا أعرف كيف ..

هنف (لويجي) في رعب:

\_ « هناك من يتبعنا يا وجه الطعلة . إنهم منهم " » قالت في ضيق :

- حسبت أنك فكبت سيارتهم في المرة المابقة . »

وسرعان ما دوت الطاقات تحصد كل ما يكون في مجال عملها ، وشعرت (عبير) بالفيظ .. لقد صار هذا مملاً ..

ومن جديد راحت عجلات سيارته تعوى وهو بنفذ مسارات متعرجة خطرة للغاية .. لو كانت (عبير) لبنًا فقد تحولت إلى جبن الآن ، ولو كانت بيضًا فقد اكتمل تحولها إلى عجة مخفوقة بعناية ..

قالت له وهي تنحدر إلى دواسة السيارة:

- « هل هذا روتين حياتك الدائم ؟ »

- «دانما ، وفی کل مرة ، معذرة ، (فرملة مفاجنة .. (ی ی ی ی ی ی ی ا) وفی کل مرة تنقلب سیارتی وتصل الی الدون أخیار مصرعی .. لکنی أظهر من جند بیجب أن بتطم هؤلاء الصبیة القیادة فترة أطول فی مدرسة الفیادة حتی یوقعوا به (لویجی بیرازی) . »

ثم قال لها وهو يضغط على لفافة تبغه كالعادة:

- « اسمعی ، أثت تحت المقعد .. ثعبة زر تحت بدك .. هل وجنته ؟ حسن .. اضغطی علیه .. »

قالت وهي تقتش بيدها في الظلام:

ـ « هل من مزيد من المسامير ؟ »

وضغطت على الزر . هذه العرة لم تعرف ما يحدث . الكنها وجدت السيارة التي تطاردهما وقد راحت تميل ذات اليمين وذات اليسار صارت تعبر الطريق عدة مرات بالعرض كأنه ترسم حرف 2 اللاينى عددًا من المرات لاحصر له ..

ثم حدث الشيء العتوقع وخرجت من الطريق لترتطع بشجرة لا تدرى متى وجدت هناك وانديت النيران .

نظرت ( عبير ) إلى الوراء إلى الشعلة التي تبتع بمرعة لا يمكن تصديقها وقالت :

ـ « هذا زيت ؟ »

قال دون أن ينظر لها:

- «طبعًا . لا يوجد رجل ماقيا يتخلص من زيت سيارته المسخ .. إنه يصلح دالما .. إن حيلة الزيت على الطريق العام لا تغشل أبدًا .. »

«من حسن حظك فعلاً أنهم يطاردونك والانطاردهم أنت ..
 وددت أو رأيت ما كنت ستفعله في موقف مماثل .. »

ثم سألته في قضول:

ـ «ثمادًا أنت بالذات؟ »

- « الأسرة تكرهنى .. هذا تفسير بسيط سهل إن (نيويورك) تعج بالقتلة البلطين عن رأس (لويجى بيرازى) ..» - « أية أسرة ؟ »

- « الأسرة التى القصلت عنها .. أمّا الآن أعمل مع الدون (مولداتو) .. »

ثم توقف بالمعيارة تحت مجموعة من الأشجار ، فنظرت حونها إلى الليل المظلم .. لو أن طائر العنقاء ذاته قتبل هذا فلن يسمع صوته المحاد المرتفع أحد .. قالت له في رعب وهي تبحث في التابلوه عن معلاح:

- « هذا هو المكان المختار .. أليس كذلك؟ إنهم يتخاصون من الجثة في الدغل دائماً . مستطلب منى أن أنزل من السيارة وأبتعد بضع خطوات وظهرى لك تغمره كشاقات السيارة .. ثم . طاخ ! هل تحسيني لم أر أفلامًا من قبل ؟ »

أخيرًا وجدت قلمًا مدبب الطرف فرفعته منذرة.

أشط لفافة تبغ راح يضحك مما جطه يغرق في السعال، وأخيرًا قال لها:

« لا تكونى سخيفة يا وجه الطفلة . طبعًا لن أفتلك ..
 الفكرة هذا هى أن هذا المكان هو الوحيد الذى لا أرى رجال (سكاليتشى) قيه .. »

وبدأ يحكى لها بصوت خفيض منوم قصة المافيا ..

\* \* 1

التوصية الأولى: على عضو المافيا أن يهب تمساعدة أخيه بكل طريقة ..

\* \* \*

إن القصة قديمة يا وجه الطفلة .. تعود إلى القرن الثالث عشر في (صقلية) .. كان الحكام الأسبان والفرنسيون يحكمون الجزيرة بقبضة من حديد .. لم نر منهم إلا الفقر والعذاب . وهكذا نشأت المقاومة . وحركة المقاومة كتت صلبة متماسكة تتخللها طقوس غلية في السرية وأحلاف الدم ، وقد استطاعت هذه الجماعة أن تلقى الرعب في قلوب المستصرين .. (أومرتا) . كلمة إيطالية معناها (مؤامرة الصمت) .. هذا هو القاتون

ثم جاء العام 1860 .. ومعه توحدت (صقلية) مع إيطاليا تحت عرش ملك إيطالى قوى ، وهكذا التقى الغرض من هذه الجماعة السرية .. لكنها ظلت في وجدان ونقوس الناس .. إن (مافيا) كلمة إيطائية الأصل معاها (الشجاعة والإقدام) "..

\* \* \*

التوصية الثانية : على عضو المافيا أن يطيع مجلس الإخوان دون مناقشة ..

\* \* \*

المستوت قعافيا استمرت وإن غيرت نشاطها إلى مجال محتلف بعض الشيء ، بدلاً من ترويع الأعداء قررت ترويع الامسين وكانت تمارس الخطف والقتل والابتراز .. وهنا ظهرت أقدم مهنة في التاريخ الحديث: الحمية الجبرية .. وهو ذات الأسلوب الذي يمارسه أي بلطجي في موقيف (ميكروباصات) في بلادكم ..

« أنت في خطر يا بني . يحب أن تجد شخصنًا قويًا يحميك . لكن يجب أن تدفع له مقابل هذه الحماية . » فإن كن الفلاح

<sup>(\*)</sup> هنگ تصدرات كثيرة عهد الاسم، من بينها (السوت للفرنسيين ) و (ابنتي )، لكن ـ على الأكل ـ هد هو التصدير الوحيد الذي يقدمه (قاموس فتراث الأمريكي ) الإصدار الثالث ـ 1993

او التلجر لحمق ، كان رده هو : أما قادر على حماية ذاتى ، عندها يقرر رجال المافيا أن عليهم أن يبر هنوا له على أنه مخطئ وأن الحياة خطيرة فعلاً .. وهكذا يحترق متجر الناجر أو أرض الفادح .. يموت ابنه أو تنفق مواشيه أو يتلقى علقة ساخنة .. وفي النهاية يقتنع البائس أن الحياة محقوفة بالأهوال ، وأن هؤلاء القوم يعيدو النظر ..

استمر هذا النشاط حتى القرن العشرين هذا تحدث نقلة مباركة في حياة المافيا: أمريكا ..

هذه الأرض العباركة البكر التى النزعها البيس من الحمر ليستعدوا فيها السود والصفر إنها ملينة بالفرص لكل شيء .. للفلاح وعامل المنجم وحفار القبور . فكيف لاتكون عامرة بالفرص للصوص ؟!

\* \* \*

التوصية الثالثة: على عضو المافيا أن ينتقم بأى ثمن من أى عدوان يقع على أخ من الجماعة ..

هذا هو العبدأ الذي يسمونه (فنديتاً) .. الثار وهم يقهمونه كما يقهمه أي واحد من مطاريد الجبل في الصعيد (الجواتي) .. بيدو أن لغة الثار عانمية

\* \* \*

بدأت الماقيا - يا وجه الطفلة - تمارس عملها في أحياء الإيطاليين في الولايات المتحدة ، تحدث المحدة أو الايطاليين في الولايات المتحدة أو اليد المدوداء) ويبطء ولمنت ماقيا الولايات المتحدة أو الكوزا نومنرا) أي (بيتنا) .. وكانت حتى هذه اللحظة مجرد عصاية منظمة ببراعة .. ثم جاء التحول الثاني المهم في تاريخها : قانون تحريم الخمور ..

نقد حرم الكونجرس الأمريكي الخمور .. وكان هذا العمل الشجاع ليخو لكثر نفعًا لو تم في مجتمع يرغب في التخلي عن تلك المشروبات القاتلة .. لكن - بالتسبة المجتمع الأمريكي - كان معنى هذا البحث عن باب خلفي موارب وازدهار تجارة تهريب الخمور .. ازدهارها إلى حد غير مصبوق في التاريخ . لقد وجد هؤلاء القوم منجم الماس المفقود ..

الآن صار هذا هو معباق (المنافسة القاطعة للرقاب).
لقد قررت المافيا أن هذا بالذات هو مجال عملها ، ولن
تسمح لأحد آخر من الهواة بمقاسمتها لقمة العبش هذه ..
ويدأت المذابح الشهيرة التي يعرفها كل من رأى فيلما من
فلام المافيا .. كان هذا هو العصر الذي عرف أسماء عظماء
من أمثال (كابوني) و (الوتشيقو) .. إلخ .. وبالتسبة لمؤرخيي
المافيا كاتت تلك أيامًا ذهبية أن تعود ..

التوصية الرابعة: على عضو المافيا ألا يلجأ إلى البوليس أو المحاكم مهما حدث ..

\* \* \*

كان عبقرى التنظيم والملك المتوج نه (شيكاغو) هو (آل كابوني) أو (الوجه نو الندبة) . صحيح أنه ليس مس (صفاية) بل هو مجرد إيطالي آخر - وهكذا يجعل أصله مخجلا بالنسبة للمافيا - فبن الرجل استطاع أن يسكت كل منافسي المافيا في البلاد . ثم يسكت كل منافسي المافيا الذين لا يعملون معه في شيكاغو .. وقد وضع وثيقة (تحالف) مهمة جناً هي معاهدة (أتلاقا سيتي) عام 1929 التي وحدث كلمة رجل المافيا في كل مكان إنها بالنسبة المنفيا تلعب دور الدستور بالنمية للولايات المتحدة ..

ومع (آل كابونى) وضعت القو عد الشهيرة للمفي التى نعرفها حتى اليوم .. شبكة المحبرين الذيان يتقاصون رواتبهم منه سرأ . من كل دولار هناك خمسة وسبعون سند لرشوة رجال الشرطة كان الرجل رهبيا وقد تحول إلى أسطورة بسرعة لاتصدق إلى أن برز له رجل لا يرتشى اسمه (إليوت نس) ..

حسن .. إن كل من رأى مسلما أو فيلم (المعصومون)
يعرف القصة كاملة . ويعرف أن (البوت نس) لم يستطع
أن يمسك على (آل كابونى) إلا تهمة (هايفة) بعض الشيء
هي التهرب من الضراقب .. تصور أن الرجل الذي قَتل وهرب
وسرق : متهم فقط بالتهرب من الضرائب . لكنها كقت التهمة
الوحيدة التي استطاعوا إثباتها على كل حال ويقضلها سجنوا
الرجل ، وأمكن حصر شروره بين جدران أربعة ..

\* \* \*

التوصية الخامسة: على عضو المافيا ألا يعترف بوجود الجماعة مهما تعرض لنتعذيب والألم، وألا يناقش نشاطها مع لحد أو يعرف باسم واحد مقها..

\* \* \*

يذكر التاريخ أن أول من كاد يقترب من تدمير المافيا في (صقلية) كان دكتاتورا فاشيا هو (بنيتو موسوليني). إن النظم الفاشية لا تسمح بوجود ترف فردى مثل المافيا.. والحق يقال إن أساليب الرجل كانت عنيفة جداً، فلو لم يلق نهايته لاندثرت المافيا من (صقلية) فعلاً.

وفى السبعينات قدمت السينما الأمريكية فيلمها الراتع (الأب الروحى) عن قصة (ماريو بوترو). وعن طريقه

صدار الناس يقهمون كل شيء عن العافيا ، وقد تلقى (مارئون براندو) بطل الفيلم رسلة من العافيا تقول له: لو لم تؤد الدور كما دُيته بعظمة ولحترام لكنا غضبنا عليك !! ولابد أن هذه الرسالة جعلت (براندو) راضياً أكثر من جائزة الأوسكار التي رفض تسلمها على كل حال ..

وفى الثمانينات ستخوض إيطاليا معركمة عاتية ضد المافيا ، ولسوف تعتقل زعيمها الشهير (سلفاتور ربينا) عام 1993 ، إلا أن هذا سيؤدى إلى أكبر وباء اغتيالات يودى بالقضاة والشهود والصحفيين ..

ومن أجل الماقيا أوجدت الحكومة الأمريكية برنامج (حماية الشهود).. حيث يمكنك أن تشهد وتكون شاهد ملك .. لكن بعد هذا يتم تغيير حياتك بالكامل .. تعطى اسما جديدا وأوراقًا جديدة، وتنقل إلى بيت وعمل جديدين في ولاية أخرى . وتظل الشرطة تراقبك من بعيد طيئة الوقت ..

الكنهم بقولون إن العصابة تجدك دائمًا في النهاية The mob will always get ya

هكذا يجدونك \_ لاسمح الله \_ في زقاق مظلم مقتولاً وبلا أنف أو عين .. عبرة لمن لا يعتبر ..

\* \* \*

07

النيل الساكن في الخارج .. ساكن تمامًا حتى سن صوت مخلوفات الليل التي ان تجازف بالخروج في هذا البرد ..

كان (لويجى) قد أنهى لفافتى تبغ فقط وهو يحكى لها هذه القصلة .. والسبب هو أنه لا يسحب الدخان أبدًا إنسا تتعلى لفافة التبغ من ركن فمه لتحترق وحدها ..

قالت له في كيفسة :

- « هل لى من مدول لا علاقة له بالموضوع ؟ لماذا ، تتعلى لفافة للتبغ طيلة الوقت من قمك ؟ »

بدا أنه بالحظ هذه للمرة الأولى، فقل في شيء من الحرج:

هذه هى العادة فى هذا الزمن يا وجه الطفلة .. إننى أتخذ النمعة (البوجارتى) .. أى أهاول أن أبدو محنكًا غامضًا مثل المعثل (همفرى بوجارت) الذى اشتهر بذقته غير الحليقة ولفافة التبغ المتدلية .. »

عانت لخيط الحايث :

۔ دومن هو (سکالینٹس)؟» قال و هو يدور محرك السيارة:

- « له وغد .. »

# \_ «يا سلام! لم للحظ هذا من قبل . »

- « (سكاليتشى) يسيطر بقبضة من حديد على النشاط الإجرامي في (برونكس) .. يسيطر على أعمال البناء ومحال القمار كما أنه من أهم مصادر الإقراض بالربا في البلدة .. الطريف هذا أنه يفرض عليك إتساوة إجبارية ، فإن عجزت عن الدفع أقرضك بالربا ما يمكنك من مداد الإتاوة! »

## ثم الطلق بالسيارة وأردف:

\_ «يقول عن نفسه إنه مقاول بناء! »\_

#### \_ «مقاول بناء ؟ »

- «لیس هذا غریبًا کان (آل کابونی) بحکم الجریمة فی آمریکا کنها ، لکنه یقول عن نفسه آبه مجرد تجر آشات مستعمل الیس هذا موضوعنا اس السدون یعتقد آن (سکالیتشی) بحاول السیطرة علی (نیویبورگ) کنها ، وقد کلفنی بأن أعرف ما ینتویه ، یمکه آن یتخلص منه بسهولة تامة بأن یرسل له (لوکا الترکی) أو آی واحد من الاختوة المتحمسین ، لکنه لا یستطیع آن یقتنه لمجرد الاشتباه ، وکان الحل الذی وجدته أنا هو أنت ، »

\_ « هَلْ يُعْتَقُدُ أَنْنَى مِمَالُعِبِ هَذُهِ اللَّهِيَّةِ ... »

نظرت إلى الطريق الذي يفتح أحضاته للسيارة القادمة ، وقالت وهي ترتجف:

- «أريد الابتعاد عن هذه اللعبة الخطرة هـ ولاء القوم لا يبعثون الراحة في نفسي .. »

ـ «ليس هذا بيدك .، و .، »

هنا التمعت كشافات مبهرة في مرآة الرؤية الخلفية وشعرت (عبير) بأنها لا تستطيع فتح عينيها ..

ثم الهمرت الطلقات . وهنف (لويجي) :

- « الويل ! مام ما هيا ! إنهم قد رأوني .. به

\* \* \*

# قال (لويجي) وهو يعالج دراع العرعات:

- « هذا (الأحرس) .. لقد عاد من (شيكاغو). كان قد فكل عشرة رجال شرطة في لحظة ضيق وفر .. »

- «اسمه الأفرس؟ إنه أكثر الفرس قصناعة على ما أعكد .. »

كانت الطلقات مستمرة بلا هوادة ، فقال لها وهو يشير الى ما أسفل التابلوه:

- « هذاك هذا الزر هل ترينه ؟ إنه جوار الأكر .. نعم . . إلى اليسار قليلا .. اضغطى عليه »

ضغطت على الرر وهى تتماعل عن الحيلة هذه المرة ..

لكنها لم تفهم ما حدث إلا حين توقفت الطنقات ورفعت
رأمها بحذر لترى ما هنائك ، فكان ما رأته هو أن الضباب
صار يملأ الكون .. بالذات الكون من خلف السيارة
لا أمامها ..

سحابة كثيفة من الدخان وراء السيارة تذكرك بالقطن الذي تم نصقه على العالم .. فلو أنك مددت بدك للمسته ..

قالت له في هيرة:

... «وما هذه الحيلة ؟»

# ٥ ـ الماذا تاخرت؟

(الأب الروحى) .. موسيقا (نينو روتا) العنبة النسى استوحاها من رعاة (صفلية) تنبعث من مكان ما .. لو لم تكن قد سمعتها يمكنك أن تتجاهل هذه الفقرة ..

#### \* \* \*

قالت (عبير) وهي تنزل إلى الدواسة بينما الرمساص يهشم زجاج النافذة:

ـ « إن الحياة معك مملة فعلاً .. هل يمكن أن تمر بك مناعثان من دون مطاردة سيارة ؟ »

لم يرد عليها ، وهنف ينظر في المرآة :

- « هذا (دومينو) .. ويلى !! نقد عند إلى (نيويورك) .. إنه يجيد التصويب .. ومن الآخر ؟ »

هذا دوى صوت عال يصبح بالسباب الإيطالي الفلحش الـذى نن نترجمه هذا ، ثم :

.... توقف یا ( لویجی ) یا کیس لحم الخنزیر المتعفن ( إننا منطقك من أذنیك 11 ء

- « لا شيء .. منتر الدخان الذي يخرج من العلام .. مجرد حيلة تسمح بحقن خليط من البنزين والزيت .. كل سيارات رجال المافيا تعلك الشيء ذاته .. لقد صار من المستحيل على مطاردنا أن يستعر .. »

- « إن سيار اتكم علاه عجبية حقًّا .. »

« إن لدينا ميكانيكيين لا يعملون إلا معنا .. رجل المخيا لا يثل بميكانيكي من المافيا .. »

بعد دقائق من الاطلاق بسرعة جهنمية صارت (نيويورك) المعمورة أمام عينيها لقد عادا من لقاء الدون ، وبرغم أن هذا احتاج إلى التعليص من تبلاث سبيارات تقبل ما مجموعه نحو عشرة فتلة ، فقد التهى اللقاء المهم ..

والان بيتى السؤال المهم: أين تعيش ؟

والإجابة كانت سهلة ؛ لأن الرحل أوقف المديارة قرب عمارة سكنية في (برونكس) .. لم يقف أمامها وإنما في شارع جانبي قريب منها ، وكان الظالم الدامس يغلف الكون .. نظر في كل الاتجاهات ليتأكد من أن سيارة أخرى لن تبرز له ، ثم قال وهو يفتح الباب لها من الداخل:

\_ « عمت مساء .. أما أعرف أن (سكاليتشي) ينوي الذهب

إلى (ميامى) ولسوف يصحبك معه .. هذه الاجتماعات مهمة جذًا وسوف تعرفين عن نواياه الكثير . سوف أكون هناك بشكل أو بآخر . ولسوف أعلن عن نفسى في الوقت المناسب عندها تعطينني وريقة تحمل آخر الأخبار .. »

نظرت له في رعب وقالت:

- « وهنا ؟ هل تتركني وحدى مع هؤلاء الأوغاد ؟ »

كان هو (من هؤلاء الأوغاد) فعلاً .. لن تنسى هذا .. لكنها على الأقل تستطيع الكلام معه . هذه نقطة .. ثم إن له ملامح (شريف) .. وهذه نقطة أخرى في صالحه . على الأرجح هذا يعنى أنه الشيطان ذو قلب الملاك أو اللص المظريف أو أي شيء بهذا المعنى ..

قَالَ لَهَا بِاسْمًا وهو يدس لَقَافَةٌ تَبْغَ بِينَ شَقْتَيهُ :

- «أنت لست في خطر يا وجه الطفلة .. الخطر الوحيد يأتى حين تكونين معى لأن أكثر الأسر في الولايات تبحث عنى ، ولو رآن (سكاليتشي) مغا لفهم كل شيء . هيا .. بسرعة .. »

هكذا هزت بدها مودعة وانطلقت لا تلوى على شيء تدخل البداية ..

سمعت محرك سيارته بنطلق ، بينما استوقفتها حارسة البيت العجوز لتعطيها مفتاح شفتها .. هكذا نم تعد فس ورطة معرفة في أية شفة تقيم .

\* \* \*

الآن نترك هذا السياق لنتجه إلى مكان لا تراه ( عبيد ) الآن ..

نحن في صالون حلاقة (باليرمو) .. لا . ليس (باليرمو)
بل (باليرمو) . قت صرت من الأسرة وتعرف أن كل مقاهي
المافية وملاهيها وتوادى قمارها اسمها (باليرمو) . هؤلاء
القوم يحنون إلى أوطائهم يحق ندرجة تدفعك إلى البكاء
تأثرًا ..

كان الحائق الصقلى العجوز واقفًا بدندن ويعيد صقل موسى الحلاقة ، بينما أمامه على المقع بجلس (ساباتيني) (ساباتيني) هو من أهم زعماء العالم السفلى لكن في الفترة الأخيرة بدأ ذلك الداء الوبيل يصبيه . محاولة الاستقلال عن الأسرة .. نقد استطاع إدخال الهيرويين إلى الولايت ومكاسبه تنتعش يومًا بعد يوم ..

وضع للحلاق للمنشفة على وجه الرجل، وراح يعالج فغاه

بالموسى بينما هو يثرثر بالإيطالية .. وكان (ساباتيني) قد صار أقرب إلى الغييوبة الآن من فرط الملل ..

هنا ينفتح الباب .. يرى الحلاق القادم في المرآة .. يتقدم الرجل فارع الطول ذو البذلة السوداء الأنيقة .. قبعة سوداء تخفي عينيه وقفار أبيض وحذاء أبيض ، وصندوى كمان عملاي أعتقد أنه (ستراديفاريوس) لو كنت تفهم ما أعنيه .. إن منظر هذا الرجل في هذا العالم الابتحمل إلا إجابة واحدة: قد قاتل محترف ..

ارتجف الحائي وتراجع الوراء اكن صوته لعتبس في حلقه ..

نظرة ولحدة إلى وجه الغريب تكفى .. وجهه يحمل رسالة صامئة تقول: إياك أن تتكلم .. وجه كالصخر الايحمل أي الفعال فلو لم يكن هذا الرجل يتسلى في داره يحرق القطط في القرن لكنت الا أفقه شيئا.

تراجع الحلاق أكثر ، ثم أطلق ساقيه للريح غير مصدق أنه خرج من هذا العكان ..

الأن الزيون والغريب معًا في نفس صالون المناتقة الخالي ..

فى بساطة ونعومة بتشاول الغريب الموسى من موضعها ويتقدم نحو (منابلتيني) ..

## - «لماذًا تصمت قجأة أيها الحاش ؟» -

يقولها (ساباتيني) دون أن يلتح عينيه .. لكن الصعب هو الإجابة ..

يقف الغريب وراءه ويضع الموسى بدقة وعناية على الوريد الودجي ..

# ــ ﴿ إِنْ هَذُه الْمُوسِي بِارْدُهُ فَعَلاُّ .. »

قالها (ساباتيني) ثم بدأ يشعر بأنه على غير مايرام .. ما سر هذا البلل على صدره ؟ بلل لكنه دافئ لزج .. لماذا يشعر بكل هذا الوهن .. لماذا يغوص في مقعد الحلاقة ؟ لماذا لا يشعر .... ؟

وأى الخارج يقف العلاق يرتجف يتكلم مع هارمسى (ماباتيني) اللذين ذهبا تشراء يعض الشطائر ثم عادا .. أحدهما سمع الأخبار ومد يده يخرج مسسه ..

### هنف الحلاق الدامع و هو يمسك بيده:

- مام ما ميا .. لا تفعل يا أحمى .. لقد مات (ساباتيني) فعلاً قان تفيد شيئًا لو مت معه .. هل تعرف من الذي معه الآن في قصالون ؟»



عى نساطة وتعرمة نشاون العريب عومتى من موضيعها ويثقدم نحو (ساياتيتي)

نظر له الحارس متسائلاً ، فقال الحلاق الاسم الذي جعل الرجال الثلاثة يقرون مسرعين :

\_ « إنه (لوكا) .." (لوكا التركي) !! »

كانت الشفة مظلمة خبيثة الرائحة .. هكذا عرفت (عبير) الكثير من الحقائق عن شخصيتها: إنها مطرية حسناء لكنها فقيرة .. الحقيقة الأخرى هي أنها قذرة نوعًا ولا تعرف كيف تنظف دارها ..

الحقيقة الثالثة عرفتها حين بحثت عن مفتاح النور وضغطت عليه: إن (ميمى واتدر) يهودية! عرفت هذا من يعض المتعلقات الدينية الموجودة بكثرة في الشقة .. أصابهها هذا بالجزع الأنها لم تلعب قط شخصية يهودية في (فاتتازيا) .. لكن هذا متوقع على كل حال .. هي في (برونكس) . ومن الواضح أنها ستشق طريقها إلى (هوليوود) بشكل أو بآخر التصير نجمة سينمائية .. إن الأخوة (سلم جولدوين) أو (جاك مترو) وغيرهم من أعمدة (هوليوود) كلهم يهود رسعدهم أن يضموا يهودية أخرى إلى معلكتهم هذه .. هي إن تعيش أعوام الفقر قبل أن تصل إلى الشهرة والمجد ، طبغا بالاستعلاة بنفوذ رجل منفيا قوى يحبها مثل (سكليتشي) هذا ..

الحقيقة الرابعة التي عرفتها هي أنها ليست وحيدة هنا .. هذا متوقع مع فقرها .. لابد أن الشقة مشاركة .

هناك فتاة ناتمة بكامل ثيابها على الأربكة ..

اسمها (جيل ماكلوسكى) .. ستعرف (عبير) هذا بعد نقش .. مشروع راقصة أو كما يسمونها Wannabe dancer وهذا متوقع كما قلت لك بالنسبة لصائدتى فرص تبحثان عن طريق للشهرة .. لا توجد مهن كثيرة لفتاة لا تملك عقلاً ولا تكاء ، وإنما هى جميلة جداً طموح جداً .. طبعاً من الجلى أنها يهودية بدورها ..

شعرت بدخول (عبير) ففتحت عينيها ، وقالت وهلي تنتاجب كفرس النهر:

- « هل تعرفین کم الساعة ؟؟ إن (سكالیتشی) قلق علیك واتصل عدة مراث .. »

فكرت (عير) في أن (سكاليتشي) هذا يعلني حالة استحواذ غير عدية ، لابد أنه شخصية فمية أثلثية متسلطة .. صحيح أنه فقد ما لا يقل عن سبعة من رجاله هذه الليلة بالذات ، لكنه ما زال متحمسا .. وإن كانت تدعو الله ألا يكون قد عرف أنه كانت مع المدعو (لويجي بيرازي) .

قالت (عبير) وهي تنزع معطفها:

\_ « لا توجد سيارات أجرة .. »

- «خرجت من الملهى منذ ثلاث ساعات ، ولم تجدى سيارة لجرة؟ المظى أنه كان بوسطك الوصول إلى هذا مشياً في ربع ساعة .. »

لم تطق (عبير) حتى لاتزيد الطين يلة .. هنا سمعت قرعات عالية على الباب ..

اتجهت لتفتحه أوجدت أمامها جدارًا أدميًّا يرتدى معطفًا واسفًا ، وقد دس يديه في جبيه .. ولم تكن ترى وجهه لأن قبعته تغطيه ..

قَالَتِ الْفَتَاةُ النَّاتِمةِ وقد نهضت لترى القادم:

- « الأخرس ! لقد چاء بطمئن بنفسه .. »

الأخرس ؟ نعم .. إن سيارته لم تنقلب ولكن عطلها الدخان .. قال الأخرس من دون أن يتحرك أو يبدو عليه أى القعال :

- «قَلَقَ (سكاليتشي) عليك .. نقد غادرت الملهى في موعدك ، لكنك تأخرت .. بحثنا في كل مكان .. وقد أضم لي حارس المشرحة على أن جثتك نم تصل قط .. »

- «طبعًا بعدما الترعث أنفه بمطواتي صرت والفا من أنه صادق نفس الشبيء حدث مع رجل الشرطة فيي المحفر أشخاص كثيرون فقدوا الوفهم أو أذاتهم هذه الليلة ! »

ابتنعت ريقها ، وتراجعت للوراء ، وأخيراً وجدت من الصوت العبدوح ما يسمح لها بأن تقول :

ـ « اُنت تؤدى عملك جيدًا .. »

- « أحب أن أتاكد من دقة مطوماتي قبل أن أبلغ (سكالينشي) .. والآن أين كنت ؟ »

كت مع الدون نتامر عنى القصاء عنى رئيسك أيها الأبله ..
يعتم الله أننى غير راغبة في هذا ولاذاك ، لكن لهؤلاء
القوم مزية مهمة هي أن عروضهم لايمكن رفضها . لكنها
نم تقل له هذا طبغا بل لفقت قصة طويلة سخيفة عن
محونة ساتق سيارة الأجرة أن يختطفها ، شم عدوله عن
نك بمجرد أن عرف أنه فتاة (سكتيتشي) .. لقد خرج بها
ساتق السيارة من (نيويورك) .. اتجه إلى محجر خارج
البندة . قيد يديه . طنب منها أسماء من يهمهم أمرها

كى يهددهم هاتفيًا ويطلب قدية .. غفلته و هربت .. لحق بها .. ضربها . أعادها إلى المحجر .. عرف منها أن ...

- « وهل يستغرق هذا ثلاث ساعات ؟ »

قالت في غيظ:

.. « في المرة التالية سأحاول تقصير الجدول الزمنى .. ساعمل على أن يتم خطفي وعودتي في نصف ساعة .. »

عاد يسألها في ثبات :

\_ « كيف كان بيدو ذلك السالق ؟ »

بعد لحظة ارتباك قالت:

\_ « تحیل .. أشقر .. هذا هو كل شيء . »

ب وحسن .. مشجده ال به

ثم المصرف دون أن يقول كلمة واحدة .

اغلقت ( عبير ) الباب وهي لا تصدق بنجاتها ، فقالت لها (جيل ) وهي تنتاعب :

- «كان يجب أن تكونس محددة أكثر . لقد حكمت بالإعدام على كل سائقى سيارات الأجرة الشقر النحيلين اغذا ستكون هناك عدة جثث مشوهة في مستودع القمامة خارج البلدة .. »

ثم هزت إصبعها في وجه (عبير) بتحد، وفي عينيها التععت نظرة خضراء شيطانية تجيدها كل فتاة خضراء العينين:

- «اسمعی أیتها الحدأة .. أما أعرف جیدا أن هذه القصة منفقة . لاحظی أتنی أراقبك جیدًا وأبلغ (سكالیتشی) بكل نفس من أتفاسك .. لهذا أرجوك أن تكونی أكثر حذرًا وربعا أكثر براعة .. »

ثم نهضت وقالت باسمة :

ـ «تصبحين على خير !! »

\* \* \*

# ٦ ـ عرض لا تستطيع رفضه . .

(الأب الروحى) .. موسيقا (نينو روسًا) العذبة السي استوحاها من رعاة (صقلية) تنبعث من مكان ما . لا أدرى دخلها بالموضوع لكنها جميلة ..

#### \* \* \*

ظاهرة غربية ثارت اهتمام رجال شرطة (نيويورك) هي أن هناك جثثاً كثيرة ملقاة في مستودع النفايات. ولضح أن كلاً من هزلاء القتلي عذب تعنيها مروغا وهناك من مثل بحثته بعضف. السمة العامة هي أن جميعهم أشقر نحيل وسائق سيارة أجرة.. وقد ألقيت عدة سيارات أجرة في النهر لينة أمس.

قال رئيس شرطة (نيويورك) في ثقة:

ـ «على قدر فهمى للأمور هناك قاتل تتابعى جديد يهوى قتل ساتقى سيارات الأجرة . لا أعتقد أن للمفيا أية علاقة بهذه الجرائم ..»

قرأت (عبير) هذه الأخبار في الصحف شاعرة بالغم، مزيج فريد من الخوف والشعور بالذنب والارتياع والقلق

ماذا ألقاها في هذا العالم المخيف ؟ المشكلة ليست في أن هزلاء للقوم شرسون .. تمشكنة في أنهم يعدون أنفلسها حقا .. في الملهى وفي البيت هناك من يعرف كل شيء عنها ..

لكنها تعيش حياتها .. ما زالت تؤدى عمل المطربة في ملهى (باليرمو) ..

- ـ و متكون لديك ( أنا ) أخرى . . يل منات إلـ ( أنا ) . .
  - و تلك ليست مشكنة . . لكن ماذا عنى أنا ؟
  - ه مهما بحثت . . ومهما فتشت تحت كل حجر . .
    - ه فان یکون هناك ( أنت ) آخر . . ،

كأن (مكاليتشى) يأتى فى كل ليلة مع عصابته ، فيجلس معجبًا بها .. لكن - لحسن حظها - يجب أن تعترف بأنه لم يضايقها قط أكثر من إرغامهما على الجلوس معه وسماع كلامه .. ومن قواضح أن موعد السفر إلى (ميلمي) يقترب جدًا .. وكانت تخشى هذه اللحظة بشدة ..

- أعرف أنك ستكون معيدًا ..
- ۽ بلد آخر .. بيت آخر .. واحدة آخري ..
- و النكريات تتحول إلى قطرات ندى ... ٠
- ه صرعان ما تجف مع شمس الجنوب . . و

وتستعر الأغنية .. وتقول هي في نفسها: ما من حرف في هذه الأغنية موجه لك .. لا تخدع نفسك . إن هي إلا كلمات مثلها مثل الغزل الصناعي لدى شعراء المطقات .. لو لحببت شخصًا فلن يكون رجل عصابات .. ولو لحببت رجل عصابات فلن يكون أنت .. ربما كان هو (لويجي بدراري) .. لا تأخذ هذه الكلمات على محمل الجد فأنا لا لحفظ أغنية أخرى تلأسف ..

كان جالسنا في الصالة يتكلم مع أحد رجله ، وكعادة الإيطاليين يشوح بدراعه في عنف .. يقولون إنه لو جاء مريضي إلى الأرض ورأى كيف يتكلم الإيطاليون لحسب الإيطالية لغة إشارة .

الرجل بغادر المكان وقد كلف بمهمة علجلة (سكاليتشي) يقضم سيجارًا وينتظر الشعلة ثم ينظر في ساعته بقلق ترى ماذا يضايقه هذه الليلة ؟

كانت الأغنية توشك على الانتهاء حين ..

13 2999999

دوى الانفجار الرهب فاهترت القاعة كلها . وتساقط الغبار من السقف . وحين انتهى الضجيج كان الموجودون قد اتخذوا أوضاعا ثابتة كأتهم في إحدى اللوحات

الرافاتيلية . من نهض ومد ذراعه يتقى الخطر ، ومن جثا على ركبتيه ، ومن هب واقفًا مستندًا إلى منضدته والرعب على وجهه .. هناك من أطار كأسًا في الهواء ، فظلت الكأس ثابتة حيث هي في الهواء لا تقع ولا تتهشم ..

صرخت (عبير) وسقطت على ركبتيها .. ثم فطنت إلى أن الانفجار جاء من الخارج .. شعرت بيد قوية تنهضها وتساعدها على النزول إلى الصالة لتجلس جوار (مكاليتشي) ..

كان ثابت الجنان وإن بدا عليه أنه ينتظر من يأتى له بالخبر البقين ..

أخيرًا عاد أحد رجاله من الخارج والدخان بتصاعد من ثيابه ، وهو بحمل حدًاء في يده ، وقال في أسى :

ــ جما ما موا! لقد انتهی (موراتو) .. »

خلع الرجال قبعاتهم ، ومضغ (سكاليتشي) سيجارة في ضيق ، ثم رأى أن الذهول على وجه (عبير) فقال مفسرا:

- « هناك من لغم سيارته لتنفجر عند بدء المحرك .. هذا أسنوب تقليدى .. كل رجل مافيا يتوقع نهايته كلما بدأ تشغيل محرك السيارة . لهذا قدم لنا صاحب الملهى مساحة بعيدة عن العمران نوقف سياراتنا فيها .. هكذا تنفجر

سياراتنا دون أن توذى أحدًا .. في الأيام المععدة - عهد تحريم الخمور - كنا نرى خمسة الفجارات يوميًا ، وكانت السيارة تباع ومعها كتاتوج يشرح كيفية تثبيت القتبلة فيها دون إتلاف المحرك .. ،»

۔ وومن يقط هذا ؟ ٤

هر كتفيه وقال :

- «كيف ثى أن أعرف ؟ واحد من حزب أعداء النجاح طبعًا .. ما دمت أتلقى الركلات في مؤخرتي فأنا في المقدمة .. هذا مؤكه .. »

ثم نظر إلى أحد الرجال وقال:

\_ «ستذهب أثبت يا (لورنزو) ما دام (مورقو) ثم يعد مستعدًا .. حاول أن تفحص المسيارة يطايسة أنسل تشبغيل المحرث ... »

هز الرجل رأسه والصرف ، على حين أعلنت ( عبير ) أنها ذاهبة إلى غرفتها لأن الانفجار أرهق أعصابها --

هز راسه بمعنى الموافقة ، ثم عاد ينظر إلى مماعته في توتر ..

\* \* \*

م إن أضاءت نور الغرفة حتى وجدته هناك .. كان جالساً على مقعد (التسريحة) ولفافة التبغ الشهيرة بين شافتيه .. إنه (لويحى بيرازى) شخصيًا محتفظًا بطابعه (البوجارتي) الشهير ..

همت بالكلام أو الصراخ لكنه رفع إصبعه إلى شفتيه منذرًا ..

ثم قال وهو يساعدها على الجلوس في مقعده:

- «كانت هذه الطريقة الوحيدة لمقابلتك يا وجه الطفلة .. التهزت فرصة الانفجار وتسللت إلى حجرتك . »

- « إذن أنت الذي ؟ ع

- «ليس أنا يل (داريو ذو الوجه السمح) .. إنه كهريستى بارع ، وقد لحكم وضع القنبلة في أقل من خمس دقائق .. »

- «وهل فَتَلْت (موراتو) لمجرد تشتيت الانتهاه ؟ »

- «بل لأنه بستحق الموت .. إن بينى وهؤلاء القوم حصابا طويلاً لا تشغلى ذهنك به كثيراً . ولكنى لم أتجشم خطر المجىء هنا من أجل هذا .. »

وأخرج قداحة أشعل بها لفاقة التبغ. ثم راح يعبث في جيب سترقه الداخلي وهو يقول:

\_ «حتى هذه اللحظة كنت واضحًا معك .. أثبت تعرفين أو تصبين أنك تعرفين من أما .. »

فى اللحظة التالية وجدت فى يده شارة معنية صغيرة يضعها فى حافظة .. لم تفهم معنى هذا فواصل الكلام:

- « الآن يمكنني أن أتكلم بصراحة أكثر .. أنا المفتش (جيمس باليني) من مكتب الاستخبارات الفيدرالي FBL .. »

تراجعت للوراء غير مصنفة ، وهنفت :

بر انت ؟ ومن هو (لويجي بيرازي) ؟ »

- « إنه مات منذ زمن .. مطومات الدون صحيحة لكنى اشبه (بيرازى) بشكل غير عادى ومن اصل إيطائى ، لهذا كان من السهل أن أستمر فى أداء دوره .. بالنسبة لرجال المافيا أنا رجلهم الذى عاد من الموت بشكل ما .. صدقينى إن تمثيل الدور ليس منهلاً .. أحياتًا أضطر إلى الباع أساليبهم بالضبط إلى حد الفتل .. »

بدأت تهدأ نوعًا .. هذا يفسر ملامح (شريف) النسى يحملها الرجل . كان بوسعها من البداية أن تتلق يه ..

- « ولكن لماذا لم تقل هذا من البداية ؟ كنا منفردين .. »

- «العرء لا يصارح امرأة يلقاها للعرة الأولى بأشياء كهذه .. لكن مراقبتى لك تشى بأن بوسعى أن أثنى بك .. من الواضح أتك تريدين الخروج من هذا الموقف .. وإليك عرضى .. »

ثم نفث دخان التبغ كثيفًا في الهواء ، وأردف :

- عنو عام عنك .. ستعتبرين شاهد ملك .. سبيتم نقلك اللي ولاية جديدة بنسم جديد وعمل محترم .. أن يجدك رجال المافيا أيذا .. إنني أمنحك فرصة الخلاص .. »

- «وماذا على أن أقدمه ؟ يه

- «معلومات! الكثير منها ، إن (سكاتيتشي) حدر جداً والنون أكثر حدراً ، يجب أن تعرفي ما ينتويه هذان الوغدان وأن تمنحينا غرصة اعتقالهما بالجرم المشهود .. سيكون اجتماع (ميامي) بالغ الأهمية لنا .. »

(بالجرم المشهود) .. لعبب ما تصر هذه القصص على لمنعمال هذا المصطلح بدلاً من (في حالة تلبس) .. أما اللصوص فلا يقبض عليهم وثكن يتم (توقيقهم) ويأخذونهم لا إلى قسم الشرطة بل إلى (المخفر) .. كما أن القتلس يقوم بتشريحهم (الطبيب العدلي) بدلاً من (الشرعي) ..

## فكرت فليلاً ثم قالت :

- «لو كنتم متعهدين بعمايتي ، فأنا أقبل .. لا أحتاج إلى وقت طويل حتى أقرر الجانب الذي أنضم إليه .. أنتم (الأشخاص الطيبون) كما تقولون في الأفلام ، وإن كنت لا أقولها مستريحة .. »

- «في عالمنا هذا لا يمكن محاربة النتاب إلا بنتاب .. فقط العبرة بالمكان الذي تتقاضين منه راتبك في نهاية الأسبوع .. »

## ثم تهض وقال وهو يتأهب للرحيل:

\_ « خدى الحدر يا وجه الطفلة .. أنت تعيشين في عالم خطر .. »

#### \* \* \*

فرغ رجل الشرطة من الإدلاء باعترافه .. المشكلة كاتت هى أنه عاجز تعامًا عن تبين ذلك الذي يستجويه ..

إن الضوء على وجهه هـ و بينما الاخـر فـي الظـلام الدامس .. مقيد هو بالشريط اللاصق تمامًا إلى حد أنه لا يستطيع تحريك أصبع يده ، وكان فمه مكممًا منذ دفّاتق إلى أن أزال خاطفه الكمامة كي يمكنه من الكلام .

- ۔ جافل ہذا کل شیء ؟ »
  - « .. » شئ شيء .. » --
- جفل من كلمات لخيرة؟ »

فطن لما يريد الرجل قوله فصاح في عصبية:

- « أنت قلت إنك لن تقتلني إذا تكلمت .. »

ببرود قال الآخر وهو يقف خلقه تمامًا:

- «لم أقل هذا .. فلت إننى سأختصر آلامك .. وأنا أبر بوعدى .. »

كان رجل الشرطة يعرف لماذا هو هذا .. السبب هو أنه لم يسمح بإطلاق سراح (باريللي) بكفالة .. زملاؤه قالوا له إن الرجل يعمل مع الدون شخصيًا وأنه من الحكمة إطلاق سراحه .. لكنه كان مصرًا ..

جاءه (فينيب) المحامى .. محامى الدون . وقال له:

- « إن الدون سيقدم لك عرضًا لا تستطيع رفضه .. » هذا أصليه الجنون وهنف في غيظ:

- « على هذه رشوة ؟ عَلَى لَي أَين مكتبك ولموف تظفه لك .. »

--

قال المحامي في يرود وهو يجمع أوراقه:

- «لیس لی مکتب ، أنا أعمل لزیون واحد فقط هو الدون (مولد الو) .. وثلی أن ما يدفعه لی يكفينی .»

كان هذا أمس ، واليوم هو هنا مقيدًا إلى مقعد في غرفة مظلمة .. وهناك من يتحدث عن اختصار آلامه ..

بركنت ساطئق عليك الرصاص ، لكنى وجدت أن على ان أنهى مهاراتى قليلاً ، هل تعرف طريقة التنخيع ؟ إنهم يغرسون خنجراً في مؤخرة العنق لتمزيق النخاع الشوكى من تحت الجمجمة .. إن الأطراف تتشنج كلها وتفرغ المثانة نفسها .. ثم يتم الموت في ثانية . »

متف الشرطي البائس في جزع:

\_ ومن أنت ؟ »

قال الواقف خلفه وهو يلهث بحرارة في مؤخرة عنقه :

\_ « هذا من حقك . . حين تلقى زبانية الجحيم قل لهم إن من فتلك يدعى (لوكا التركي) . . »

هنا تذكر الأسم ..

تذكره بينما طرف الخنجر يشق طريقه عبر الأسبجة الهشة في ...

\* \* \*

(ميامى) رائعة الجمال .. هذا شيء لا تنكره .. ولكن من يستطيع الاستمتاع بإجازة في (ميامي) وهو يقضيها مع زعيم مافيا ؟

الشمس .. الشاطئ .. الوجوه الجسنة .. الفنادق الفاخرة .. لكنها تعرف أن هذه قشرة براقة تغلف بركة قذرة عطنة ..

كان (سكاليتشى) يستمتع بكل سنت من ماله الحرام ، وقد ارتدى نظارة سوداء وقميصنا زاهى الألوان مشجرا فتح أكثر أرراه كشفا عن كرش - لا يوجد صدر لدى هذا الرجل - بدين مغطى بالشعر .. وقالاة ذهبية عملاقة تتدلى لتغطية منظر الوغد الثرى الذى يريده ..

وقد جلس فى الشمس يراقب الماء ، وأمامه كوب من الآيس كريم ، تخرح منه مظلات وشفاطات وأشياء غريبة جداً .. لكنه طبعًا لم ينس السيجار الفليظ .. وكانت جواره زوجته الحسناء ابنة صديقه (أستاسيا) . إن رجال المافيا يتروجون من بنفت بعضهم لكنهم لايخلصون لزوجاتهم أبدا .. وكلهم يعرف هذا ويقهمه ..

كانت ( عبير ) جالسة بقريه تحاول قراءة جريدة ..

كان يلوح بيده من حين الأخر محييًا أوغلاً يشبهونه تمامًا ،

إنهم من رجال العصابات كما هو واضح كل منهم محاط بخمسة من الفتوات ..

- « (بليلو ) !! يا لها من معاجأة (ماريو ) هنا؟ ياللبهجة ! »

أما هؤلاء الذين يبدون كعمال النظافة فهم فيدراليون .. عملاء فيدراليون يجولون فهم ما يحدث هنا ، لكن من دون جدوى لأنهم لا يستطيعون الافتراب والكل يعرف أمرهم على كل حال ..

كان هناك صحفى نحيل متحمس التقط صورة للجالسين ، وأوشك على الفرار بغنيمته ، لكنه في اللحظة التالية وجد نفسه بين فردين عملاقين ، أحدهما أمسك به من ياقة سترته ، والآخر التزع منه الكاميرا ..

\_ «لحظة .. أنا صحفي في .. أنت ان .. »

لكن يد القرد الأول كانت أسرع .. فتح الكاميرا وأخرج الفيلم منها بكثير من الفظاظة وعرضه كله للنور بينما أمسك الآخر بالصحفى من سترته وطوح به في الماء مرتين ثم تركه ليسقط في الماء ..

\_ « هذا الفتى لا يعرف السياحة . . »

\_ « کمان علیمه أن يعرفها ما دام يشوى التقاط صور لـ ( سكاليتشي ) .. »

قال لها (مكاليتشي) وهو يمتص المشروب الملون من كوبه:

- « الليلة سيكون هناك اجتماع مهم .. لن يسمح لك أحد بحضوره لكنى راغب فى ذلك .. ولسوف تتعلمين سريعًا أنه لا أحد يجرؤ على رفض طلب لـ (مكاليتشى) .. »

نظرت له في دهشة ولم تقهم ، فقال :

- « أردتك أن تعرفى من السيد هذا . ولمن يعيل مسير ان القوة في (نيويورك) .. »

هنا فهمت ما يريد قوله .. هذا الرجل يحبها حقًّا .. أو هو معلى الأقبل - يحاول أن ينال إعجابها فعلا . ثمة نقطة ضعف مهمة في الرجال . إنهم قد يستطيعون إحكام سيطرتهم على المرأة وقد لايكون لها مفر . ربما تكون كالعصفور معوم الحيلة في يده .. لكنه ما رال يتوق إلى أن تبقى معه لأنها تريد ذلك وليس لأنها تخافه . ثمة شرخ في ثقته بنفسه ما انفك يولمه . ما زال يعتقد أنها معه لأنها خاتفة ، وهو يرغب فعلاً في أن تبقى معه لإنها كم تحبه . لهذا يحاول أن يبهرها . لهذا يحاول أن يريها كم فو يارع قوى ..

لقد تصرف معها (هانيال) بالمنطق نفسه ، فلم يمس شعرة من رأسها برغمها . ولكن (هانيبال) كان فارسنا راقيًا ، بينما لا يمكن أن تتهم (سكاليتشي) بالرقي ..

على الأقل سنتال قرصة لا تحلم بها .. سنرى اجتماعًا للماقيا ..





هنا فهنت ما يريد قوبه هذا الرحل يجنها حقًّا او هو ـ على الأقل ـ يحاول أن يتال إهجابها قعلاً .

# ٧\_مشروع طموح ..

(الأب الروحى) .. موسيقا (نينو روتا) العذبة التسى استوحاها من رعاة (صقلية) تتبعث من مكان ما . من الصعب أن تتصور ما يحدث لو لم تكن في ذهنك ..

#### \* \* \*

- « هذا لن يكون هذا ضد قوانين الماقيا . . »

كذا تصايح القوم وهم يجلسون إلى المائدة الطويلة فى قاعة اجتماعات الغندق. كانوا قد استأجروها قبل الاجتماع بربع ساعة حتى لا توضع أجهزة تنصت فى الغرفة، وكان هناك ما لا يقل عن عشرين رجلاً مسلخا يحرس المكان من الخارج. الإضاءة خافتة قادمة من أعلى لتعطى نفس أيحاء إضاءة قبلم (الأب الروحي) حيث يغطى ظل الحاجبين على العينين. أكثر الحوار بالإيطالية على سبيل الراحة. كما تخلع أنت حذاءك الضيق وتدس قدميك فى خف مريح. ثم إن الإيطالية تمنح المحادثة بعض السرية مريح. ثم إن الإيطالية تمنح المحادثة بعض السرية الكن (عبير) تفهم الإيطالية طبقا..

قال (باولو جيرالدو) الذي يسيطر على مقابات العمال في شرق الولايات كلها:

- «كن معقولاً يا (سكاتيتشي) امرأة في لجتماع المافيا؟ هذا لم يحدث في التاريخ - نحن الا تسمح بوجود رجل ليس نقى الأصل الصقلى ، فما بالك بامرأة ؟ »

وقال (منجيني) المستول عن بيوت المتعة الرخيصة في الولايات كلها:

- «يجب أن نحافظ على التقاليد العتيدة المحترمة المنظمة . » قال (سكاليتشي) في ثبات و هو يقضم مبيجاره الغليظ :

- « ندن هنا في ملعبي والاجتماع اجتماعي . . من يرد الرحيل فليرحل العناة هي سكرتيرتي وهي المستولة عن جدول الأعمال . . »

امتدت خمس شعلات إلى السيجار فاحتار إحداها ، بينما صمت الأخرون على مضض وإن كانوا بعلون غيظًا ..

- « الآن يا (ميمى) اقرني لنا جدول الأعمال. »

كأن الأمر مضحكًا كأنه مجلس إدارة شركة محترمة . فقط الموضوعات غربية بعض الشيء . يصوت مرتجف بدأت (عبير) تقرأ القائمة :

\_ «الموضوع الأول .. قبول عضوية (برناردو فابريزي) و (البرتو كاسباري ) من (شيكاغو) .. »

قال أحد الجالسين ، وهو رجل كث الحاجبين بيدو كثنب عجوز :

## فكر (سكالينشي) قايلاً ثم غمقم:

- «الحق ما تقول .. تأكنوا إنن من أن (فابريزي) سيتم كل الطقوس بشكل صحيح .. » م

طقوس الانضمام للمافيا أكثرها مدرى هي أقرب إلى الكهنوت .. لكن تتضمنها قسم دم وأن يتلو العضو القسم وهو يضبع كفه في لهب شمعة .. من مصلحة العضو أن يكون القسم قصيرًا إذن ..

ـ « الموضوع الثاني هو الحاجة إلى صندوق ارشوة المسادة أعضاء الكوتجرس المذكورين .. وهم .. »

هنف أحد الجالسين ، وهو على ما أظن (كاستيللاني) الشهير به (الملاك) ؛

- « لا أرى أن نضفط على جيوينا في هذه اللحظة بالذات . . إنتي . . »

### قال (سكاليتشي ) مقطعًا في حزم:

- « هذه تقالبد (كابونى) العظيم .. الوجه ذو الندبة .. أرى أن المافيا بدأت تتوانى عن رشوة الحكومة ، وفي هذا نسيان خطير لقواعدنا الأساسية .. »

بعد مناقشات طالت ، استقروا على تمويل الصندوق المذكور على أن يتولى الإشراف عليه (باولو جيرالدو) فهو خبير قي حلب البراغيث ..

- « الموضوع الثالث يتعلق بتمويل العملية التالية .. »

هذا فقط ساد الوجوم .. بدا أن الكل بفكر في عواقب هذا القرار .. وكانت (عبير) تفتح أذنيها جيدًا، لكنها لم تستطع أن تفهم شيئًا ..

قال (باولو جيرالدو ) ذاته وهو يشعل سيجارًا :

- « مام ماميا . . الفكرة التي تثير قلقتا يا ( مكاليتشي )

هى أنك بلا خبرة فى مجال المخدرات .. إن تهريب المخدرات علم له أساطينه .. وأخشى أن .. »

- « (سكاليتشي) لا يفشل .. إنه ليس أكثر غباء ممن بحصدون الملابين من هذه البضاعة ..»

قالها (سكاليتشي) في عصبية ، ثم أردف :

- « لا تنسوا أثنا سنتعامل مع رمزنا المقدس (لوتشياتو) .. أنصع الرجال سمعة بعد (كابونى) .. لقد قبض عليه رجال الشرطة عام 1935 بتهمة إدارة عدة شبكات المبغاء ، ثم أجريت صلفة مع الحكومة الأمريكية لأنه نجح في إنهاء إضرابات العمال في مولىء (نيويورك) إبان الحرب الأخيرة .. هكذا نفى الرجل إلى (نابولى) هناك صار هو مندوب العافيا في الخارج ، وهو يشرف على كل عمليات تهريب المخدرات .. »

إن (سلفاتورى لوتشياتو) شخصية حقيقية .. وبالنمبة للمافيا هو بطل قومى .. نشأ فى أحياء (نيويورك) الحقيرة حيث تعلم الإجرام جيدًا ، وكان من زعماء المافيا وهو فى الخامسة عشرة من عمره .. ثم صار يعمل مع الدون الرهيب (مامبيريا) ومعه ترقى إلى مرتبة (دون) هو الآخر بعنما تخلص من زعيمه .. وقحقيقة أن (لوتشياتو)

كان بعد النظر حين أدرك أن أمريكا ان تقوى على الاستمرار في مداسة تحريم الخمور ، لذا فكر في خطط مستقبلية للعصابة بعد التهاء التحريم .. وكان الحل الذي وجده هو تجارة الهيروين ..

تعود لاجتماعنا للمهم ..

قال (سكاليتشي) من دون هذر (بيدي أن الثقة بالذات مؤذية في أغلب الأحوال):

- «ستكون الصفقة هذا خلال أسبوع .. وسيتم توزيع الأرباح حسب الأسهم .. إن السفينة (إيفانجليست) ستقلع من (نابولي) بينما عشرون كيلوجرامًا من الهيروين ألى خزانة بحار من بحارتها بدعى (فلدمان) .. أقول هـذه التفاصيل لو رغب أحدكم في التحقق . »

وهكذا بدأت المزايدات وراحت (عبير) تدون النتائج .. ان سعر المخدرات عال جدًا هذه الأيام بسبب الضربات الناجمة للشرطة الفيدرالية .. لكن معنى هذا أن الربح سيكون خياليًا ..

أخيرًا التهت العطاءات. وبقيت بضع نقاط في جدول الأعمال أنهتها (عبير) بسرعة ..

قال (سكاليتشي) للرجال وهو يشير الأحد التابعين له:

\_ «لحظة .. هناك شيء أرغب في أن تروه .. إنه يرمز الصدافتنا .. »

جاءه التابع بصينية .. عليها مضرب ثقيل من مضارب البيسبول .. فتناول المضرب باسمًا ووقف به في منتصف القاعة ..

### قال للرجال وهو يمضغ السيجار:

- «لعبة البيسبول هى ما نفطه نحن .. نلعب بروح الفريق .. كل واحد منا بركض بأقصى ما يستطيع ويصد هجمات الشرطة قدر ما يستطيع .. لكنك لو لم تؤد دورك تفسر اللعبة ، حتى لو لم يكن هناك تهديد عليك .. »

كاتت (عبير) تبتسم في بلاهة لهذا التشبيه ، لكنها رأت وجوه قرجال فرأت قهلع مرتسمًا عليها . ما لم تعرفه هو أن هذا المشهد هو بالضبط تكرار لمشهد مسبق أداه (آل كابوني) في (شيكاغو) .. لقد تذكروه وارتجفوا هلعًا .

قال (سكاليتشي) وهو يدور حول الرجال:

۔ « البیسبول یعلمك بالضبط متى تضرب ومتى تتوقف . ومتى .. »

أخيراً هذا (سكاليتشسي) فوقف يلهث والعبري بيلل وجهه ، وقال :

- « من أراد أن يعارضنى أو يجادلنى أكثر فليقل ذلك الآن .. »

طبعًا مداد الصمت مع كل هذه الديموقر اطبة ..

وكان معنى هذا واضحًا .. (سكاليتشى) يحاول أن يتخذ نفس مكتة (كابونى) العزيزة .. ثم هو يطن نفسه ملكًا على هؤلاء الجالسين وعلى الجريمة في (نيويورك) .. بمعنى آخر لقد جاء وقت إزاحة الزعيم الشرعي الدون (مولداتو) ..

احت جت (عبير) إلى ثلاث ساعات في غرفتها حتى استطاعت أن تستجمع شتات أعصابها .. كل خلية عصبية كاتت متوارية في ركن ما ترتجف .. في النهاية استطاعت أن تجلس وعلى ظهر مشط ثقاب في غرفتها خطت بدقة :

«صفقة مخدرات خلال أسبوع ، السفينة (إيفانجليست) ستقلع من (نابولى) ، عشرون كيلوجرامًا من الهيروين في خزائة بحار من بحارتها . (سكاليتشسى) فتل بيده (كاستللاني و(منجيني) ، ، »

ثم أخفت المشط في جيب ثوبها .. سيكون عليها أن تنتظر لحظة اللقاء ..

بالواقع بدا كأنما ينتظر حتى تدون هذا ..

- « هل طلبت خدمة الغرف يا سيدتى وجه الطفلة ؟ »

كان الواقف على الباب رجلاً في الأربعين .. له شارب كث ويضع عوينات ويلبس ثياب خدمة الغرف .. طبعًا من الواضح تمامًا أنه لم يستطع إخفاء ملامح (شريف) .. إنه تنكر لا يخدعها لكنه يخدع سواها ..

سألته في حذر:

\_ «یم دعوتنی ؟ »

- «وجه الطفئة .. شعرت للحظة أنك تملكين وجه طفلة يا سيبتى .. اغفرى لى وقاحتى .. »

دست مشط الثقاب في يده وقالت في حزم:

- « أرجوك أن تتأكد حين تسمع الجرس من أية غرفة جاء الاستدعاء .. »

ثم أغنقت الباب في صرامة فتوارث ابتسامته المتقهمية ، وعلات لتجلس على الفراش ..

كانت ترتجف من الداخيل .. فما قامت به خطير .. لقد رأت ما فعله (سكاليتشي) لمجرد المعارضة الخافتة . فماذا عن المندسين والعملاء ؟

ولو استطاع البوليس ضبط المخدرات فلمن يتجه الشك؟ ثمة غريب بيننا فمن هو ؟ وفتها لن يكون مصرب البيسبول هـو عقابها .. ستسمتحق عقابًا لـم يسرد فـي الأسماطير الإغريقية ..

لكنها بالفعل منتضبع في هذا العالم .. ليس في وسعها إلا المقامرة على أن رجال الشرطة أكفاء حقا .. يعرفون عملهم حقًا .. وإلا فهي بطة ميتة كما يقولون ..

بعد فليل دى الباب من جديد ..

هل عاد (اويجى) ؟ لا .. من المستحيل أن يجرو على الحماقة ذاتها مرتين .

فتحت الباب فوجدت (سكاليتشي) نفسه شخصياً .. وكان معه حارساه الشخصيان اللذان أشار لهما أن ينتظرا بالخارج .. ما الموضوع بالضبط؟

دخل الرجل الفرقة ، ونزع أبعث .. رائعة السيجار الشيطانية تخنفها .

قال لها وهو يتشمم هواء الفرقة :

\_ «أبت سمعت عن (سكاليتشي) يا (ميمي) .. طبعًا لم تعرفي إلا جانبه الرومانسي المرهف .. لكن هناك جانبًا أخر لمحت جزءًا منه في اجتماع الليلة .. »

جانب رومانسي مرهف؟ لو كان ما رأته هو الجانب الرومانسي المرهف فمن المؤكد أنها لا ترغب البئة في رؤية الجانب الآخر ..

هزت رئسها بما معناه أنها تفهم ..

أريف الرجل:

- « لا أحد يخدعني .. هل فهمت هذا ؟ إن القبور تعج بمن حاولوا خداعي ، لكن الجميع تطم الدرس الآن .. هل تفهمين ؟ >

ومن جيبه أخرج مشط ثقاب. نفس مشط الثقاب الخاص بالفندق والذي استعملته لكتابة الرسالة !

حك العود ليشعه ثم أشعل سيجاره من جديد ووقف يرمقها بعينين ثابتتين من وراء اللهب ، حتى إن أطراف أنامله احترقت ، قبل أن يهز العود ويلقى به أرضاً ..

- «أحيانًا تعقد فناة حمقاء أنها قادرة على خداعي .. لكنها تدفع الثمن غالبًا ..»

هنا فقط بدأت ساقاها تتحولان إلى عودين من المكرونة المسلوقة أو (الباستا) في وجود كل هؤلاء الإيطاليين .. فتحت فمها لتبكي أو تعترف أو تطلب الرحمة لكنها لم تجد الصوت الكافى ..

قال وهو يتأمل مشط الثقاب في اهتمام :

- « أَنَا أَكْرَهُ الْعَنْفُ مَعَ النَّسَاءُ لَكُنْنَى مَضْطَرَ لَذَلِكَ .. » مَنْفُتَ فَي ذَعَر :

ـ جعم تتحدث بالضبط ؟ يه

نظر لها في هدوء وأخرج سحابة بخان وقال:

۔ « عن زوجتی طبعاً .. إنها كانت تحب ذلك الوغد (كاستيللاني) ! »

تنهدت (عبير) الصعداء، والدفعت الدماء من جنيد كالشلال إلى وجهها وهنفت:

\_ « أمه ه ه ه ! أنهذَا أَنْلَنَّه ؟ » \_

- «من ضمن الأسباب، لكنى لن أكلها .. فهى انه صديق عدرى (أنستاسيا) العلاقات بين الإخوة في الأسرة أقوى من هذه السفاسف مأكنفي بتعليها وأن أحيل حياتها جعيمًا .. »

### ثم نظر لها وابسم:

\_ « أعتقد أن هذا الحبر أسعدك . لم أرك مرتبكة بهذه الدرجة من قبل .. »

ثم ناولها مشط الثقاب ، وقال وهو يخرج:

\_ «سنعود إلى (نيويورك) صباحا . لقد فهيت عملي ها »

أعمال؟ يا لها من أعمال " جلست على الفراش تمستجمع أغمال؟ يا لها من أعمال " جلست على الفراش تمستجمع أفسسها وظبها يرفرف كطير نبيح . ثم نظرت إلى مشط الثقب . لا يوجد شيء . . طبعًا . كل غرفة في العندق بها ذات المشط . . لكنها لم تشعر بالرعب قط مثلما شعرت به في هذه اللحظة . .

\* \* \*

٨-حكم بالإعدام ..

(الأب الروحى) .. موسيقا (نينو روتا) العذبة التى استوحاها من رعاة (صقلية) تتبعث من مكان ما .. أحياتا تشعر بأنها أجمل من أن ترتبط بهذا العالم المربع ..

\* \* \*

الماء يتدفق في الحمام ، وأكثر من خمسين (دشاً) مفتوحًا والأرض مبتلة زلقة ..

يقف السجناء يستحمون ويثرثرون ناعمين بهذه اللحظة الوحيزة من النظافة بينهم يقف (جو الصقلى) يغمر نفسه برغوة الصابون، وكما هو واضح فإن (جو) رجل مافيا لهذا يهابه السجناء ويتحاشون إغضابه..

الأن فقط شعر المساحين بشيء ما مقلق.

إنه ذلك السحين الذي لم يروه من قبل والذي يقف عند الباب إنه يلس ثباب السجن كاملة ، لكن وقفته الواثقة المخيفة ولففة النبغ بين شفتيه كلها تقول إنه ليس سجينًا عاديًا ..

وكأتما أدوا بروفة هذا المشهد مراراً راح السجناء يتسللون خارجين من المكان في صحت .. الواحد تلسو الآخر ..

(جو الصفلى) يضل رأسه والفقاقيع تملأ عينيه .. لهذا لا يدرك ما حدث .. لا يدرك قه صار وحده تمامًا في الحسام .. لا يدرك أن هذا الفريب الفامض صار خلقه الآن ..

زالت الرغوة من عينيه وراح يلهث من قبرط الماء المتدفق من حاجبيه وشعره على وجهه .. هذا فقط أدرك أنه وحدد ،

التفت للوراء يتساءل هنا سمع صوتًا يقول له :

ـ « هذه مع تحیات الدون یا (جو ) .. »

ومر نصل المدية تحت ذكته في سرعة وحزم وفعالية ..

لكنه كان قد مات من الرعب قبل أن يصل النصل لأى شيء ؛ لأنه عرف على القور الصوت الذي سمعه .. هذا صوت (لوكا التركي) .. وهكذا مات من قبل أن يموت .

لقد قال لضباط الشرطة منذ أسبوع إنه سيتكلم .. سيعكى كل شيء يعرفه عن الدون (مولدانو) . مقابل أن يصير

شاهد ملك ، ويقوموا بحمايته .. لكنه لم يتصور لحظة أن هذا الخبر سيتسرب .. لم يتصور أن الأسرة ستعرف كل شيء .. ولم يتصور أنها سترسل له من يسكته وهو في السجن .. أما آخر ما تصوره فهو أن يكون القادم هـ (لوكا الـتركي) بالذات .. إن الأسرة تعطيه مكانه لا يستحقها ..

فكر في هذا كله بينما روحه تفارق جمعه، و (لوكا التركي) يفادر المكان مصرعًا ..

\* \* \*

على المسرح تواصل (عبير) غناء أغنيتها الشهيرة:

.. متكون لديك ( أنا ) أخرى .. بل منات الـ ( أنا ) ..

و تَنْ لِيمِتْ مَشْكِيةٌ . . لكنْ مَاذًا عَنَى أَنَا ؟

ه مهما بحثت . . ومهما فتشت تحت كل حجر . .

ء فان يكون هناك ( أنت ) آخر . . ۽

كان (مىكائيتشى) جالماً فى الصالة كالعادة يشرش مع رجله .. وطلب أحد الرجال منه أن يدخل دورة المراه فأذن له . بعد قايل عاد الرجل ويده فى جيه .. على الأور الطلق الرصاص

لبقتله .. نقد صار هذا مملاً . لابد أنها رأت المشهد خمسين مرة جتى الآن ..

ــ أعرف أنك ستكون سعيدًا ..

ه بلد آخر .. بيت آخر .. واحدة أخرى ..

و النكريات تتحول إلى قطرات ندى ..

و سرعان ما تجف مع شمس الجنوب . . ع

أحد رجال (سكاليتشي) غادر الملهى ليقوم بمهمة ما ثم . برووووم! دوى الانفجار المعتاد .. لا توجد سيارة مافيا غير ملغمة على ما يبدو ، حتى إن رجال المافيا يتوقون - في ظنها - إلى أن يجربوا السرعة الثانية أو الثائثة في سياراتهم لكن القدر لا يمهلهم .. لا بد أن هناك كهربائيا بارغا كون ثروة من هذه المهنة: تنفيم الميارات ولا بد أن كهربائيي المافيا يعلقون لافتية (تنفيم الميارات) إلى جوار لافتة (تركيب أجهزة الإنذار والمنتر لوك) ..

كان (سكاليتشى) يزداد شرودًا وهماً ، وصار عصبياً بالفعل .. إلى هد أنها تجاسرت ذات مسرة وسالته عسا بضايقه ، فقال وهو يقضم سيجاره:

-- « لا شيء -- »

« هل السبب هو ژوجنك ؟ »
 قال و هو بشعل طرف السبجار :

- « لا لقد عدادت إلى حبى بعدرد أن رأت أذن (كستيلاني) في علبة محوهراتها .. إن قلب النساء ساذج يسهل خداعه بسهولة . تصوري أن هدية بسيطة كهذه جعلتها تخلص لي إلى الأبد ! »

- « إِذْنَ 1 » -

نظر إلى النافذة حيث كان الميناء بيدو من بعيد وقال:

- « إنها صفقة (الهيروين) تلك .. »

- « إنها قادمة .. هل حدث شيء ؟ »

- « لا .. لكن لو حدث شيء الانتهات أنا .. »

فكرت قنيلاً ثم قالت وهي تتظاهر بأنها لم تبلغ كل شيء للشرطة :

- « هل سيتكلم البحار ؟ »

- « لا هو لا يعرف مع من يتعامل .. لكن العشكلة هي أتنى استثمرت كل رصيدي كل أمو ال رجال العصابات

فى هذه الصفقة .. لو ضاعت المقدرات لضعت أنا .. وصدقينى إن الوقوع فى قبضة الشرطة الأكثر رحمة .. »

ولم تكن (عبير) تعرف طبعًا أنه في هذه اللحظة بالذات كانت السفينة (إيفانجليست) تدخل إلى الميناء ..

#### \* \* \*

الدفع الرجال الذين يشبهون رجال العصابات فوق ظهر السفينة .

كلما اعترض طريقهم أحد لوحوا بشاراتهم المعننية : - «نحن من الـ FB1. أين (فلامان) ؟ »

على كل حال لم يكن من داع لإبراز الشارات لأنهم كاتوا قادرين على فعل ما يريدون .. كل واحد منهم يشيه بوابة (العتولى) ذاتها .. يرتدون القبعات والبذلات التى توشك على الإنفجار من فرط ما تحتها من عضلات ، ووجوه شرسة وسلطة في العينين تقول ببساطة : نحن من عشاة المجرمين أو من عتاة المخبرين الذين يقبضون على عتاة المجرمين ..

وبعد ثوان ظهر البحار المثير للشفقة (فلدمان) .. إنه

نحيل مصاب بفقر الدم يوشك على السقوط أرضًا من الهلع والرعب .. الحق أن المشهد بدا أقرب إلى دجاجة هزيلة في يد جزار عملاق ..

### ـ « أين خزاتتك † هنا !! »

وبكثير من العنف والدفع اقتيد الرجل إلى الخزانة .. إلى حد أنهم لطموا وجهه ببابها المعنى .. فقصها وهو يرتجف رعبًا .. في الداخل كانت هناك صمور لـ (استر ويليامز) و(مارلين مونرو) كأى خزانة بحار .. لكن كانت هناك أيضنا تلك الحقية الثانية العملالة التي لمتلأت بلكياس .. الأكياس من (النايلون) الشفاف تحوى ما يشبه مسحوق الأسبيرين ..

كما يحدث في السينما أفرغ أحدهم كيسًا على ظهر يده وتشممه .. في الحقيقة لم أر قط من يفعل هذا ثم يقول : لقد أخطأنا .. كأن عملية الشم ذاتها هي تحليل الطب الشرعي النهاني ..

نقد تم ضبط الكمية كلها ..

ووجه أحدهم لكمة إلى معدة البحار . فسقط أرضاً وهو يعوى .. هنا ركله أحدهم في وجهه ..

سأل لُحدهم الآخر :

- «لماذا نضريه؟ إنه في قبضتنا .. »

قال زميله وهو يركل البحار المكوم على الأرض:

- « لا أدرى إن هذا يجطنا نظهر في صورة الرجال شديدي المراس المحترفين .. ثم إن الخلاص من المشاعر العدواتية أمر لا بأس به .. »

تذكر أحدهم أن امرأته اتهمته بأنه لا يعطيها مالاً كافيًا .. لهذا كور قبضته و .. بوم !

تذكر آخر أن ابنه قر من البيت .. لذا رفع ركبته و ... طاخ !

الثالث تذكر أن رئيسه وغد وربما معوه .. باوم ا

أما الذي وثب في الهواء وهوى بقدميه على الرجل فقد فعل هذا لأنه مساحط على مسيطرة الديموقر اطبيس على الحكومة .. طراخ! أي!

أخيرًا منقط (منكاليتشي) في الشرك ..

\* \* \*

كان هذا هو الاجتماع الأهم في تاريخ (نيويورك) . على أننا يمكن أن نتخيل جوه أو أننا تذكرنا الاجتماع السابق ..

فقط ليكن كل شيء بالعكس . لن يكون (سكاليتشي) هو الحلكم الآمر .. ولن ينفش صدره .. سيجنس كالدجاجة التي سقطت في إناء شربها وابتل ريشها بالماء .. سيغمر العرق جبهته .. سيرتفش ..

(عبير) تجلس عن كلب تدرك بوضوح خطورة موقف هذا الرجل الذي كان بعد نفسه لزعامة (نيويورك)..

الجميع هذا ، (باولو جيرالدو ) .. (مارديني ) .. (جويسييي بريارا ) .. إلخ .

النظرات حادة ثاقبة كلها مسلطة على وجهه فلو أن النظرات تفتل ...

كان (سكانيتشى) حذراً ، فقد كان يعرف هذا الطراز من الدعوات .. إن المافيا تتبع تقليداً شبيها بالعشاء الأخير ، فيه يتم دعوة العضو المرشح للإعدام إلى الطعام في مطعم فاخر .. شموع موسيقا . ثم تنتهى العملية

لهذا حرص من البداية على أن يجلب معه جيئنا من رجاله لحمايته .. كاتوا يقفون وراءه وأيديهم على بندقهم الآلية .. وكان رجال العافيا الاخرون قد اتخذوا إجراءات مماثلة ..

يقول (جيرالدو):

.. « (سكاليتشي ) .. أنت تعرف ما تريد قوله .. أنت مسئول مسئولية تامة عن فشل العملية .. »

صاح (سكاليتشي) موشكًا على البكاء:

\_ « فقط لو عرفت كيف عرف الفيدر اليون .. »

- « النتيجة واحدة هي أنهم عرفوا . الآن حسب قوانين الأسرة أنت مسئول بالكامل عن إعادة نقودنا . ان ينقاك أحد بابتسامات متفهمة .. متى تتوقع أن تعيد لنا مالنا ؟ »

لا يتوقع . (عبير) تعرف هذا جيدًا .. إن العبلغ جسيم وأو بساع كل أملاكه فأن يتمكن من ذلك . لكن ماذا بوسعه أن يفعل ٢

قال يصوت ميموح:

\_ ﴿ أَمَّا أَطُلُبُ أَنْ تَمَهِّلُونَي أَسِبُوعِينَ .. ﴾

ــ «بل هو أسبوع ولحد .. »

وفكرت (عبير) .. سبحان مغير الأحوال . منذ أيام كان هذا الرجل يجلس كالعلك يدخن سيجاره في ثقة ، بل إنه وصل إلى أعلى درجات السيطرة حين هشم رعوس رجاله بالمضرب .. أما اليوم فهو يستأذن هؤلاء الرجال في أسبوعين .

كما كانت تعرف أن هناك بعض الجالسين هنا معن كاتوا يحبون (كاستينلاني) و (منجيني) .. هؤلاء لم ينسوا من فكل هذين بلا سبب إلا ليبدو زعيمًا لا يمزح ..

قال (سكاليتشي) وهو ينهض:

- «حسن . ساتصل بكم بعد لسبوع لإعادة المال . »

لكنه لن يفعل . (عبير) كاتت تعرف هذا .. وكاتت تعرف أن الحكم بالإعدام صدر عليه فعلاً ..

هى لاتنظى ولاتشفق عليه لعظة على من ولهو بالنار أن يحترق بها . لكن ما دورها هى في كل هذا؟ وأين تذهب؟ تذكرت كتكوت صغيرا رأته ذات مرة يركض في الشارع بين عجلات السيارات . لا يعرف لأبن وذهب ولاماذا يفعل . كان مينا لا محالة لكن المشكنة كانت أنه يعرف هذا .

متى يتصل بها (لويجى بيرازى) أو المفتش (جيمس يتينى) حسب التعديل الأخير ؟

\* \* \*

# ٩ \_ الإعدام نفسه . .

(الأب الروحى) .. موسيقا (نينو روتا) العذبة التى الستوحاها من رعاة (صقلية) تنبعث من مكان ما .. لا أدرى من أين .. هل فتح أحدكم جهاز التسجيل ؟

#### \* \* \*

فى الواحدة والنصف بعد الظهر ، مشى (سكاليتشى) فى شارع (أرثر) متجها إلى محل (مازارو) للخضراوات .

الحقيقة أن لكل جواد كبوة ولكل عالم هفوة. وكان الرجل الحريص على كل شيء في تفاصيل حياته ، والذي يقود سيارته بسرعة البرق ولا يظهر في ذات المكان مرتين أبدا ، قد تخفف من حراسته وقرر أن يمارس حياته البسيطة القديمة . أن يتناول الغداء في الشارع وأن بيتاع خضرا وفكهة . وهي عادة بلجاً إليها من حين لاخر .

كاتب هذه هي النقطة ..

لقد راقبه رجال المافيا أسبوعًا كاملاً وقد عرفوا أنه ان

## قال لهم الدون في رضاً :

- « لقد تأخرتم كثيرًا يا حمقى . الآن وبعدما ضاعت أمو الكم تأتون إلى لتقولوا (أبسى) . أنا لا استطيع أن أرد لكم أمو الكم إنها لدى الفيدر البين الآن »

- « إنن هو الانتقام .. أنت تعرف أن (سكاليتشي) حذر ورجاله لا يفارقونه . »

## - « ما من عدو ثلدون آمن في بيته .. »

وصدرت النطيمات لرجال الدون كى يراقبوا (سكاليتشى) جيدًا، وكان أن عرف رجاله هذه التعرة فى جدار الرجل الأمنى، وهكذا صدرت التعليمات باقتناص هذه الفرصة.

كان (سكاليتشي) يعشي في الشارع بيعث التحيات الإيطالية المرحة لكل البقالين على الجانيين .. إنهم يحدونه ويحترمونه .. نعم . فهو رجل اجتماعي خدوم أو هذا ما يرونه منه ..

دخل متجر الخضر اوات فنهض صاحبه يحييه باحترام ، ثم تنحى جانبًا لأنه يعرف مقت الرجل للمراقبة ..

انهمك (مكاليتشى) بين أنواع الطماطم والفاكهة. فلم يلحظ السيارة التي توقفت أمام العتجر . هذه سيارة مصيرة لأن أرقامها تتغير من ثانية لأخرى كأنها الآلة الحاسبة التي يضعها البقال على الكاونتر .. في لحظة هي من (أوهايو) وفي لحظة هي من (أوهايو)

أما من ترجل من السيارة فكان شخصنا معيزًا بثيابه السوداء وحداته الأبيض وصندوق الكمان الذي يحمله .

يسهل على من يدقق النظر أن يفهم أن هذا الرجل يعزف مقطوعات من نوع غريب بعض الشيء ..

يدخل المتجر .. يقف فى الظل يراقب المجرم الذى فقد عرشه .. ثم يمد يده إلى علبة الآلة الموسيقية ، يدس يديه في قفازيه الأبيضيان ، وفي رفق وحنان يتحسم بندقيته الآلية الناعمة البراقة ..

يخرج البندقية .. يصوبها نحو (سكاليتشي) ٠٠

هنا \_ بغريزة قننب \_ سمع (سكائيتشى) صوت قسلاح وهو بستعد للإطلاق .. في بده أجاصة ثم بعد يعرف ما يفعل

بها .. كلا يركض لكنيه عرف أن الواقف أمامه هو (لوكا للتركي) نفسه ..

عندها عرف أنه لاداعي لإضباعة الوقت والكبرياء فيما لانفع منه ..

قضم قضمة من الأجاصة وابتسم ابتسامة باهنة متحدية كي يذكرها من يأتون بعده ..

قال (المتركي):

- « هذه من تحیات الدون (مولدانو ) یا (سکالیتشی) .. »

ماذا ؟ ما دخل الدون بهذا ؟ لقد حسبه مستأجرًا من قبل شركاته الذين فقدوا أموالهم .. فما دخل الـ ...

111 6566666

وسقط (سكاينشى) على الأرض .. مشكلة الموت المفلجئ هي أنه لايترك لك الفرصة لإشباع فضولك .. وما كان ليضير (التركي) شيء لو أجاب عن الأسللة ثم أطلق الرصاص ؟ لكن كل هؤلاء الفتلة شماة القلوب ..

الدخان يفعم الهواء .. وصاحب المتجرقد بال في سراويله هنفا ، هذا يعيد (التركي) بندقيته بعناية إلى علبة الكمان .. يتجه إلى الباب في صعت ويستقل سيارته وينصرف ..

لقد عرف جميع سكان الشارع أنه (لوكا التركي).

لكنهم جميعًا عرفوا أنهم أن يذكروا أسمه للشرطة. أو ذكروا اسمه فأن يعدوا مكتاً أمنا على وجه الأرض بقية حياتهم .

#### \* \* \*

وفى اليوم ذاته تلقى أحبوا (سكاليتشى) طردين .. فتح كل منهم طرده فوحد فيه سمكة متعقنة .. هذه البرقية القصيرة قوية الرائحة جعلتهما يعرفان الخبر مبكراً جداً ..

أما أول من عرف بالحبر في (نيوبورك) من خارج المافيا فكن (عبر) ذاتها لقد جاءتها مكائمة هاتفية حيث كاتت في حديقة (سكاليتشي) في بيته الفلدر .. كانت جالسة ما طبعا مرغمة ما تتأمل حمام السباحة وتصكر مهمومة في طريقة الخروج من هذا كله .. دق جرس الهاتف مراراً فلم يأت من يرد عليه كانت وحيدة تممن ، هكذا نهضت إلى البار وتتاولت السماعة .. معمت الصوت يقول لها :

\_ وكيف حالك يا وجه الطفلة ؟»

ارتجف قلبها وقد أمركت أن هناك من يذكرها ويعنى بأمرها .

الكنش مهما بحثت .. ومهما فتشت تحد كل حجر ..

طان یکون هناك ( أنت ) آخر .. »

## - « (مىكاليتشى) مات الآن .. »

من جديد ارتجف قلبها . كانت تتوقع النبأ منذ الاجتماع الأخير لكن وقعه كان رهيبًا هؤلاء القوم يتصرفون كأتهم القدر .. حكم إعدامهم لايمكن البنتنافه ..

### من جديد عاد الصوت يقول:

- «ستتصرفين بسرعة البرق .. لا وقت اللفعالات .. الآن تدخلين الى غرفة مكتب (سكاليتشي ) . كل رجاله سمعوا بالحبر وتركوا البيت أنت وحدك تعلماً . فتشي المكتب جيداً .. هذا الرجل غير حذر وواثق من نفسه . أعنى أنه كان كدك صوف تجدين رسائل وأرقام هاتف وأسماء . ضعى هذا كله في جيئك ثم غدرى البيت . ستجدين سيارة شرطة واقفة بالحارج فاركبيها بسرعة وبلا تردد لا تنتظري لحطات الى أن يحدد القناص مكاتك ا »

### - « هل هناك قناص ؟ » -

- « لابد من واحد إن هذه الفرضية تعطيك عمراً أطول »

من دون كلمة أحرى ، وثبت (عبير) تعثرت في مقعد صعير لكنها تماسكت ونهضت ركضت داخل الدار إنها

تعرف أبن يقع مكتب (سكالبتشي) بالضبط، وفي العادة يكون هناك أكثر من ثلاثة رجال جواره، أما الآن فالبيت كله خال .. فتحت الباب فرأت المكتب مغموراً في ضوء خافت بتملل من ستائر الفافذة الثقيلة ..

اتجهت كالملهوفة إلى المكتب ذاته .. ومن دون تفكير راحت تجمع كل ما وجدته عليه من أوراق .. مفكرات صغيرة .. تلهث .. تلهث .. لمو أن أحدًا رآها قلن تكون هناك أسئلة .. قرار الإدانة مرسوم على وجهها ..

وضعت ما وجدته فى جبيها .. حتى الأقالم جمعتها .. حاولت فتح الأدراج كلها لكنها كانت موصدة .. يكفى هذا .. يمكنها أن تقر .-

لكن حب الإجادة تظب عليها .. هناك سلسلة مفاتيح ذهبية ملقاة على المكتب تتدلى منها مفاتيح غربية الشكل لها مقبض جلدى .. تناولت أحدها وجربت فتح الأفراج .. إنها تنفتح ..

المزيد من الملقات الدسمة . هذه لا تصلح للوضع في الجيب بل يجب أن تحملها تحت إبطها .. الأن يجب أن ..

\_ « لا تتحركي يا حسناء ! »

رفعت ( عبير ) وجهها وقد تجمدت الدماء في عروقها ..

كانت هذه (ماريا سكاليتش) زوجة الفقيد .. كانت واقفة على الباب وهي تمسك مسلمنا بكلتا يديها . وقد بدت كالعقرب .. بالضبط كالعقرب إذ وقفت هناك على الباب ..

تبًا ! كيف نسبت ( عبير ) هذه الحداة ؟

قالت المرأة وهي تحاول ألا ترتجف يدها:

- «من البداية أندرت (غراقشسكو) الأحمق بأننى الأأستربح البيك كثيرًا . . لكنه فضل أن . »

تذكرت (عبير) مشهدًا لم تستطع نعسياته من فيلم (الطيب والشرس والقبيح)، حين كان (ايلي والاش) في مغطس الحمام واقتحم عليه المكان دُاتل بيغي رأسه .. راح القتل يثرثر ويتشفى في خصمه معدوم الحيلة الجالس في المغطس .. هكذا أخرج (والاش) المعدس من تحت رغوة الصابون وأفرغه في المهاجم .. ثم بصق عليه وقال في المعنزر : كلام .. كلام .

تذكرت هذا قمشهد في ربع ثنية ، وهي تلنقط تمثالاً على المكتب يستخدمه (سكاليتشي) كثقل للورق .. قذفت به في وجه للمرأة وهي تثب جانباً .. هكذا سمعت صوت الارتطام

مع الطقة في أن واحد ، وسقطت زوجة (سكاليتشي) مع النمثال عنى الأرص ، لم يكن ثعبة وقت كاف لمعرفة هل ماتت أم فقدت الوعى أم تتطاهر بإحدى الحالتين

لقد وثبت (عبير) من فوقها والدفعت حملة عنيمتها كالمجنونة نحو الباب.

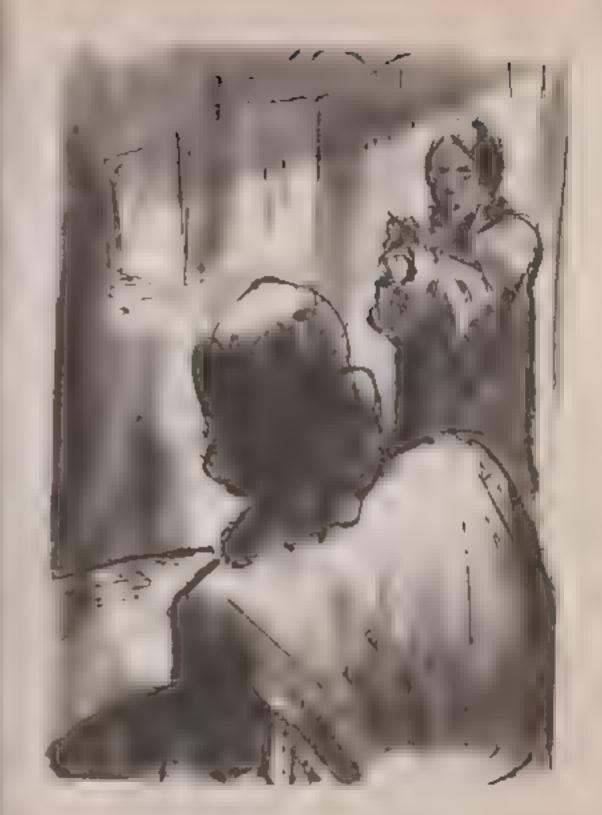
الحديقة. الحديقة. هولاء الحمقى تركوا البوابة مفتوحة

هذه سيارة شرطة . نعم سيارة شرطة وسائقها ينظر لها حائرا لا يعرف من ابن جاء صوت الطنقية ، هذا فتحت الباب الحمي وأنفت بنفسها الى الداحل

- « الطلق !! » -

كان هذا هو صوت (نويجس بيرازی) أو المغنش (جيمس بانينی) من جوارها ، لقد كان جانسنا في المقعد المحمد فليلا كي لا يتعرفه المحمد فليلا كي لا يتعرفه أحد ، وغنص في مقعده نحت مستوى النظر ، وسبرعن ما راحت تعربة تطوى الأرض نهيا وتنهيها طيا - معدرة على الخطأ نكنه التوتر - بينعا راحت (عير) تنشج وترتجف

- ء مهما بحثت . . ومهما فتشت تحت كل حجر . .
  - « هَنْ يكون هناك ( أنت ) آخر . . x



كانت واقعة على الباب وهي تعسك مستسنا بكلما يسبها وقد مدت كالعقرب

# ١٠-ابحثواعنها..

(الأب الروحى). موسيقا (نينورونا) العنبة التي استوحاها من رعاة (صقاية) تنبعث من مكان ما. إنها تذكرك بخبرة لم تعشها في أرض تزرها مع أشخاص لم ترهم قط!

\* \* \*

كان الدون (مولداتو) يداعب قطت الشيرازية العملاقة المستكينة في حجرة ، بينما صوت (كاوروزو) الرنان ينبعث من السماعات العملاقة المنتثرة في الغرفة .

أمامه وقف (نوكا التركى) حاملاً علمة الكمان الشهيرة.. الله لا يتخلى عنها أبدًا حتى حين يقابل الدون، وقد فشل الحراس في أخذها منه . لكن الدون كان يعرف الرجل. ويشق به . الرجل الوحيد الذي يمكن أن يحمل سلاحًا وهو يقابل الدون هو (لوكا التركي) .

قال الدون في استمناع بصوته المبحوح الذي يذكرك باحثكاك (الغوم):

- « أوه .. الأوبرا إنها كالماء يقع على نفس صاديبة بالنسبة لنا معشر الصقليين .. »

قال لها وهو يتصفح أحد الملقات في اشمنزاز:

\_ « غياه الـ » \_

نے « أي غباء ؟ »

- « أتحدث عن (سكاليتشى) .. إن الرجل كان يحتفظ بمنفات كاملة لنشاطه الإجرامي .. لم أر أحمق من هذا في حياتي كلها .. هذه الملفات تماوي ثقلها ذهبًا .. »

ثم أخذ شهيقًا عميقًا وقال وهو ينظر إلى الوراء :

- « الآن تتحدث مافيا (نبويورك) كلها عن المطربة (ميمى وقدر) التي أوقعت به (مكالبتشي) وسعرقت ملفاته .. طبعًا لن يطول الوقت حتى يتهموك بإفضاء عملية تهريب المخدرات .. »

.. « هل تقول هذا لتسعلني ؟ » ...

م « بل لأقول إننا ذاهبون إلى المكتب الفيدر السي .. يجب أن بيدأ برنامج حماية الشهود معك حالاً .. »

المم جديد .. بيت جديد حياة جديدة .. ريما وجه جديد كذلك .. إن المفاجآت لا تنتهى يا (عبيد) ..

\* \* \*

- « آسف یا دون (ریکاردو ) .. أما .. » من جدید قال الدون فی حدة :

- « لو كان هناك شيء أكرهه أكثر من المقاطعة فهو أن يدعوني أحدهم بـ (ريكاردو) . . »

الحلى المحامي في رعب يلثم حَالَم الدون ، فسحب هذا يده في غيظ وصاح :

- « لو كان هذاك شيء أكرهه أكثر من المقاطعة واسم
 ( ريكاردو ) فهو أن يقبل يدى شخص غير صقلى .. »

الأن لم يعد المصامى يعرف أين يذهب أو ماذا يصنع بنفسه .. هذا ـ لحسن حظه ـ عاد الدون يتبادل الكلام مع (لوكا التركي):

- «ستسكت الفتاة أيها (التركي). إنها في مكان ما باسم مستعار .. منحاول أن نأتي لك بالتفاصد . هي في حماية الشرطة لكنك لا تهتم بهذه الأمور طبعًا . »

فی برود ومن دون أن يبدو على وجهه أی انفعال قال (لوكا):

- « فليعتمد على الدون .. »

\* \* \*

لم يعلق (التركى) وظل محتفظًا بقتاع وجهه الصخرى .. أردف الدون وهو يطلق سراح القط:

معهم، وأنا جنبتها إلى هنا وطلبت منها أن تعمل معنا.
معهم، وأنا جنبتها إلى هنا وطلبت منها أن تعمل معنا.
لقد خدعتنى وخدعت (لويجى بيرازى) الأحمق .. والمشكلة الان أنها تعرف كشيرًا جداً .. لا أعرف ما قالله لها الان أنها تعرف كشيرًا جداً .. لا أعرف ما قالله لها (سكائيتشى) ولا ما قاله لها (بيرازى) ولا ما وجدته بين أوراق الأول . الجزء الأخير لم يعد في أيدينا بل هو في أيدي الفيدر البين .. لكننا نمنطيع علاج ما افترفنا من خطأ أيدى الجزء الأول والثاني .. »

قال أحد الواقفين حول الدون ، وهو (فينيب) المحامى :

- «على الأقل استطاعت أن تفشل مخطط (سكاليتشى) للتهريب . هكذا خدمتنا من حيث لا تسدى . لقد كان (سكاليتشى) يخطط كى يصير الدون فى (نيويورك) لقد فشل مخطط (سكاليتشى) وتهمة فتله لا تقع عليا ولكن على شركاته الذين أضاع تقودهم ..»

تظر له الدون في حدة ، ثم قال :

ـ « لو كان هناك شيء أكرهه يا (فيليب ) فهو أن تقاطعني .. لو أربت رأيك لطلبته .. »

بيت جديد في (لوس أتجيليس) .. شعة في الطابق العاشر من بناية شامخة . اسمها الآن حسب الأوراق هو (جين هارلوت) . المفترض أنها رسامة .. المفترض أنها غير متزوجة المفترض أنها سوداء الشعر لقد كانت (ميمي) شقراء ، وقد تعلمت (عبير) أن تصبغ شعرها بعناية وأن تضع العوينات ..

كاتت حياتها الآن شبه عادية ، وإن شبها شينان : أولا رقم الهاتف الخاص بالطوارئ الذي تحفظه عن ظهر قلب .. ثانيًا تلك السيارة التي تمر بدارها من حين الآخر والرجال ذوو المعاطف الذين يقعون يدحنون تحت نافذتها .. يمكن الأي أعمى أن يعرف أنهم من رجال الشرطة السرية . هذه الأجساد القوية والنظرات البوليسية الثاقبة لن تخدع أحدًا .. أحيانًا يأتيها صبى البقال حاملاً بقالة لم تطلبها ، وتفتح له الباب فترى ذات السمات . الحذر . الغموض .. الذكاء يشع من العينين . فتدرك أنهم يتأكدون من أن كل شيء يشع من العينين . فتدرك أنهم يتأكدون من أن كل شيء على ما يرام .. ييتسم لها ايتسامة ذات معنى ثم يرحل ..

حين تنزل لنتسوى تدرك أن عدد الرجال الذين يقرءون الجريدة من حولها أكثر من اللازم ..

إجراءات عديدة المفترض أن تجعنها أسعد، لكنها كانت

تزيدها توترا .. إنها مطاردة من الماقيا .. إنها قد حكم عليها بالإعدام من زمن .. هؤلاء الرجال الأشداء يصاولون حمايتها لكن لابد من ثغرة ما في لحظة ما ..

طبعًا لا داعى لأن أقول إن (لويجى) أو العفتش (باتيني) لم يظهر مرة واحدة ، وإن تلقت منه مكالمة ذات مرة .. كان بيداً مكالماته معها بـ (يا وجه الطفلة) .. التي تحولت إلى شفرة متبادلة بينهما ..

قال لها :

ـ « لقد تحركت مياه تحت الجسور .. »

ے جماڈا تعنی ؟ یہ

د الله هو الد Hit man د الله هو الد Hit man الخاص يك .. به

ـ جما هذا الإسم السخيف ؟ ي

- \* لا تصاولي أن تخبريه برأيك في اسمه لو قابلته .. هذا الرجل لا يحب المزاح .. إنه كابوس .. »

ـ «وماذا بوسعى أن أقعل أكثر من هذا؟ هناك مخبرون في حمالي .. »

\_ « فقط حاولى أن تجدى الثغرات التى لم يسدوها هم .. وسديها أنت . أنت تملكين ما لا يملكونه هم : الخيال . »

لكن هذه المكالمة جعلتها أكثر قلقًا ..

من قال إنها واسعة الخيال؟ ولكن لا .. إن (فاتتاريا) كنها وليدة خيالها فكيف لا تقدر على التنبؤ سلوك قاتل اسمه (لوكا التركي) ؟؟

الأن الساعة الولحدة صياحًا وهي وحدها في الشقة .. لكنها تخرج إلى النافذة فترى أن السيارة إياها تقف هناك مطفأة الأضواء ، والدخال يتصاعد من نافدتها كناية عن أل راكبيها يدخنون بكثافة

وقعت ترقب المشهد بعض الوقت شاعرة بالاسترخاء يزحف الى روحها ..

ليلة هادنة أخرى .. إنها تعرف جيدًا أنها ستشعر بليلة موتها .. ستعرفها من البداية . لكن هذه النيئة ليست هي ..

فجأة لفت نظرها شيء غريب ..

رأت فتة تخرج من باب النابة .. فتة لها ذات قامتها ولون شعرها وتلبس نفس ثبابها . باختصار توشك أن تكون هي لو رأيتها من بعيد ..

هناك رجل أسود الثياب يعتمر قبعة وحداء أبيض .. يخرج من باب البناية بدوره وهو يجدُ السير خلف الفتاة ..

الفئاة تستوقف سيارة أجرة وتثب فيها مذعورة .. هنا يكون الرجل قد تحق بها وفتح باب سيارة الأجرة يرغم المقاومة ووثب إلى الداخل . ثم انطاقت السيارة بالاثنين ..

على الفور دبت الحياة في سيارة الشرطة الواقفة .. دارت محركاتها هادرة والطلقت في إثر سيارة الأجرة ..

ولم تكن سيارة الشرطة وحدها هناك سيارة أخرى لحقت بها ومن مكاتها أدركت مدى الارتباك الذي حدث هنا إنهم متلهفون بالفعل ..

ما معنی هذا ؟

\* \* \*

# ١١\_كشف الأوراق . .

(الأب الروحى) .. موسيقا (نينو روتا) العنبة التى استوحاها من رعاة (صقلية) تنبعث من مكان ما .. الغريب أنها تصطح للبدلية والنهاية مقا ..

\* \* \*

هنا بدأت تقهم ..

يدأت في ذعر تفهم ..

هذان اللذان خرجا من البنية هما ممثلان بلبسان مثلها ومثل قاتلها لو جاء. فرت الفئاة أسام المخبرين ثم لحق بها القاتل .. فماذا يفعل رجال الشرطة ؟ بالطبع يجن جنونهم ويسرعون خلف الضحية والقاتل .. وينمون كل شيء عن الضحية الحقيقية التي ما زالت آمنة في دارها ..

هكذا يمكن القول إن المراقبة حولها صارت معومة الآن .. إنها وحيدة تمامًا .. فلماذا هي وحيدة ؟

لأن ...

كريك كراك كلانك !!!

هناك من يعبث بباب الشقة ..

يمكنها بلاجهد أن تدرك أن قفتل بحسبها لم تعماحدث .. وهو الان يحاول التسال إليها حيث أن تكون إلا نائمة على الأرجع ..

التصب شعر رأسها ونظرت إلى الوراء .. لن يلبث أن يدخل إلى الشقة .. هناك مكان واحد للاختباء .. إنه خطر لكنه ليس أكثر خطرًا مما يوشك أن يحدث ..

هكذا علات إلى النافذة .. تسلقت إطارها ثم دفعت بجسدها إلى الخسارج .. وقفت على الإفريسز العربيض تحت النسافذة ترتجف .. لم تحاول النظر إلى الشسارع تحت لأنه يمتصها لأسفل بقوة غير مسبوقة .. إنها تعرف كيف سبيدو الشارع المظلم من الطابق العاشر .. فقيط أضبواء المصابيح والسيارات .. فقط الهواء بحاول أن يقتلعها من مكانها ..

زحقت يضع خطوات إلى جنب كى تصير خارج مجال النافذة ثم حسب أتفاسها ..

لابد أنه بالداخل الآن .. لابد أنه يفتش عنها في غرفة النوم .. في الحمام .. تحت الفراش .. في كل مكان ، ولابد أن عدم العثور عليها أصابه بالجنون ككلب مسعور ..

أحياتًا يتقطع للضوء الخارج من النافذة ثم يعود .. إنه الآن جوار النافذة بالضبط ..

لا بأس .. فلتتماسك . لابد أنه سيرحل .. لن يفكر في هذا المكان أبدًا . المهم الأن ألا تنظر لأسفل كي لا ...

\* \* \*

فجاق..

هذه الأشياء لا تحدث إلا لها ..

الفتحت نافذة في البناية المقابلة وبرز رجل أصلع بدين .. كان يرتدى ثيابه الداخلية ويصيح و هو يفتح الزجاج:

- « للمرة العاشرة تأكلين عشائي لمجرد أننى تأخرت عن العودة . اسمحى لى أن أقول شيد وقحًا إننى . » ثم نظر أمامه فرأى (عبير) ..

فتح قاه في بلاهة .. ثم بعد ثانية خرج صوت المبحوح المدّعور:

مولكن .. إنها تحاول الانتجار ( انتظرى يا حمقاء ( ا ، رفعت كفها لتخرسه لكن الأوان كان قد فت ..

من النافذة جوارها برز وجه صخرى وجه عرضاه نحن جيدًا لكنها تراه للمرة الأولى .. إنه (لوكا الستركى) ذاته نظر لها بعناية وابتسم ابتسامة شيطانية .

فى ثبت يخرج مسسا عملاقًا ويصوبه نحو رأسها .. يقول شيئًا بصوت عال لكنها لا تسمعه بسبب الريح والمسافة .. نحن نعرف أنه يقول لها :

\_ « هذه مع تحيات الدون (مولداتو) .. »

ان يخطئها من مسافة كهذه ..

ودوت الطلقة المكتومة ..

الكنها لم تسقط لم تطر بجناهين وقد تحررت روحها ..

لذى سقط هو (لوكا التركى) ذاته .. كان يتحشرج ويسمعل ويبصق دما ، ثم هوى إلى الوراء ليختفى في الحجرة ثم ظهر وجه (لويجي) أو (باتيني) اللاهث المبتسم ..

و مهما بحثت .. ومهما فتشت تحت كل حجر ..

و فان يكون هناك ( أنت ) آخر .. ه

أخيرًا عادت إلى الغرفة معتمدة على فراعه القوية .. وفي الداخل هالها الوحش المربع الراقد على السجادة ، كما بيدو المذعوب بعد قتله في أفلام السينما .. بينما كان (لويجي) أو (باتيني) ينزع خنجره الذي غرسه في مؤخرة عنق الرجل المشغول بالتصويب من النافذة ..

قال لها وهو ينظف النصل بمنديل ورقى:

- «ليس (التركى) هو الوحيد الذي يجيد أن التنخيع .. لقد تسللت وراءه وغرست الخنجر في الوقت المناسب .. »

قالت له لاهنة وهي تجلس على الأرض غير عابنة بكل هذه الدماء:

### - «لم يطلق رصاصة ولحدة .. »

- «إن التنفيع يختلف عن أى طريقة موت أخرى ، فى أنه يقضى على الجهاز العصبى من الثانية الأولى .. بينما أنواع القتل الأخرى تسمح بتقلص عصبى للسبابة .. إن التنفيع أسلوب راق يناسب أبناء الأسر الطبية .. »

### مدت ساقيها أمامها وهمست :

- « لا فُكر فَكَ جِنْتَ فَي تُوفّتَ الْمَنْاسَبِ .. لكني لا أعرف كيف وجنني .. »

- «إنه واسع الحيلة .. صنفى أن يكون قد قعل أى شىء بدءًا من رشوة المسلولين عن برنامج حماية الشهود ، والتهاء بمسح كل المحالات التى تبيع دهان شعر أسود ومعرفة العميلات المنتظمات .. على كل حال واضح أن الدون هو من أرسله .. فهذا الرجل لا يعمل إلا لزيون واحد .. »

ومد يده إلى مسدس الرجل فتأمله في اهتمام ..

كان كاتم الصوت قد لفترع في الحرب العالمية الثانية ، الكنه لم يكن منتشرا بين أفراد العصابات في الخمسينات .. هذا المسدس كان مزودًا بكاتم صوت .. أخرج منديلاً من جيبه ومسح المسدس جيدًا وإن ظل محتفظًا بالمنديل حول مقبضه ..

## قال (نویجی) أو (یانینی) في هدوء:

- «كان الهدف من هذه القصة كلها أن يقع (مكاليتشي) في فخ الشرطة وأن تعدمه الأسرة .. لهذا أقدعت أما الدون (مولاتو) ياستغلاك لأنك أقرب شخص إلى (سكاليتشي) .. وكان النجاح باهرًا .. أما وقد جاء دورك فإنني توقعت أن الدون ميرمل (لوكا التركي) بحثًا عنك ، وكان على أن أترقب اللحظة المناسبة كي أفتله .. لا أحد يستطيع فتل التركي أبدًا ما لم يكن الأخير مشغولاً باقتل . هكذا التظرت في الظاهم حتى تبيت خطته ثم تسللت من ورقه عير بابك الموارب ، ومارست هوايتي في التنخيع بينما هو منتبه بكل حواسه لك .. »

هتفت في دهشة :

ـ «تعنى أنك استخدمتنى كمجرد طعم ؟ »

ابتسم وتحسس المسدس بيده وقال :

- « لا أنكر هذا .. ويفضلك يا صغيرة تخلصنا من أقوى حلفاء الدون .. نقد التهى دورك .. »

وصوب المسدس إلى رأسها ..

\* \* \*

هنفت (عبير) في ضيق:

- «ثمة تعبير يقول (السلاح يطول) ولا أعرف كيف أنقله لك .. أبعد هذا الشيء عني .. »

قال في شيء من السخرية :

- « وكيف أقتلك إن لم أصوب المصدس إلى رأسك ؟ »

- « عم تتحدث بالضبط ؟ » -

دس لفافة تبغ في ركن فمه ، وابتسم أكثر فأكثر وقال :

- «لقد انتهى دورك .. المشكلة أنك تعرفين الآن أكثر مما ينبغى .. داتمًا ما يموت الناس فى قصص المافيا لأنهم يعرفون أكثر مما ينبغى .. والآن أرجو أن تكونى فهمت أثنى لست رجل شرطة يتظاهر بأنه عضو مافيا .. أنا عضو

مافيا يتظاهر بأنه رجل شرطة .. وولانى الوحيد للدون (فيليب تاتاليا) للذى سيصير حاكم (نيويورك) عما قريب .. لقد انتهى عصر الدون (مولدانو) وأتباعه وأعدانه .. والآن هيا ننه هذا قبل أن يعود المخبرون من رحلتهم التى لا داعى لها .. »

صاحت في رعب :

- « و إنقاذى ؟ ورجال المكتب الفيدر الى ؟ و .. »

. «كل هذا حقيقى . إننى مفتش شرطة بارع نو خبرة .. أقدم لهم كل ما يؤذى أعداء (تاتاليا) وهم يعتقدون أثنى بارع فى التظفل دلفل المافيا .. بينما السبب بسيط جدًا .. أمّا نفسسى عضو مافيا .. »

هنا فقط راحت أغنيتها القديمة تتردد في ذهنها :

- ر أعرف أن اللحظة قادمة ..

أراك تتحاشى النظر إلى وجهى وأنت تشعل لفافة تبغك . .

« أراك تطيل التحديق في ساعتك ..

, منذمتي تحتاج إلى كل هذا الوقت من أجل ربطة عنقك ؟

. أعرف أن اللحظة قادمة ..

لا يوجد صوت . . فقط الـ (فلوب) المعيزة للمسدسات الكاتمة للصوت . .

إن الضرية تصفعها في الضلوع كأنها قطار مسرع ..

تطير للوراء ..

يرتطم رأسها بالأريكة ..

تسقط .

في اللحظة التالية وجدت أن المرشد يعملها هملاً خارجًا من الشقة ..

كان يلهث .. لكنه لم يتوقف ..

لركت أن صدر ثويها منوث بسئل سلخن لزج .. فقالت لـه في وهن :

ـ « أَنَا قَدَ هَلَكَتَ يَا مَرَشَدَ .. قَلَتَ لَى إِنْنَى لَوَ هَلَكَتَ فَى (فَانْتَازَيَا ) فَقَدَ هَلَكَتَ فَى الواقع . »

قال لاهثًا وهو يضغط على زر المصعد :

- «لهذا لحاول أن أخرج من هذا العالم بسرعة .. أنت لم تلفظى أتفاسك بعد .. هه هه .. ولو لحقتا بقطار (فاتتازيها) لتلاثلت التجرية تمامًا .. هه هه .. أما لو لم نلحق به ... »

أغمضت عينيها وقالت في إرهاق :

\_ « الخاتن ! كنت أثق به أكثر من نفسى . »

« ستكون لديك ( أنا ) أخرى .. بل منات الـ ( أنا ) ..

ء ثلك ليست مشكلة .. لكن ماذا عنى أنا ؟

و مهما بحثت .. ومهما فتشت تحت كل حجر ..

و فان یکون هناك ( أنت ) آخر ... ،

\* \* \*

- د اعرف انك ستكون سعيداً ..

« بك آخر .. بيت آخر .. واحدة أخرى ..

« النكريات تتعول إلى قطرات ندى ..

و سرعان ما تجف مع شمس الجنوب . .

و لكنني مهما بحثت .. ومهما فتشت تحت كل حجر ..

و الله يكون هناك ( أنت ) آخر .. ،

وبدأت تفهم لماذا يحمل الرجل وجه (شريف) .. لقد صار (شريف) بالنسبة نها رمزًا للغر والخيانة والتقلب .. كان عليها أن تشك في هذا من البداية ..

- « هذه مع تحیات (تاتالیا) .. »

ورفعت رأسها لترى الرصاصة تنطلق ..

هل يمكن أن تراها ؟ بالقعل هي تقعل هذا الآن ...

### قال وهو يسعل كمرضى الدرن:

«إن من يعش في عالم الأفاعي هذا يتعلم أن يكون أكثر حذرًا .. هه هه .. يمكن القول إنك تجربين للمرة الأولى تجربة الموت برصاصة في القلب .. »

### \_ « وهو ؟ ماذا سيحل به ؟ »

- « لا أعرف .. هه .. هه .. ولا يهمنى أن أعرف .. هه هه .. سيموت يوما ما بيد قاتل آخر يجيد عمله ، ويعرف كيف يجد الثغرات .. هذه الحياة .. هه هه .. لا تعطى أصحابها ترف الموت على الفراش . »

ومن بعيد رأت قطار (فانتازيا) وأدركت أنها ستعيش حتى ترى مغامرة أخرى ..

### \* \* \*

القصة القادمة تعيشها (عبير) في عوالم الأشباح والمذعوبين والمومياوات الحاتقة دومًا ..

لكنها لن تعيش هذه الخبرات وحدها .. ستعيشها مع عجوز نحيل غريب الأطوار .. اسمه (رفعت إسماعيل) .

\* \* \*

تمت بعسر الله



تطير للوراء .. يرتمام راسها بالأريكة .. تسقط ..



# عرض لا تستطيع رفضه

عبالم غامض من الصقليين الشرسين ، والسيارات الفورد السوداء ، والبنادق الآلية ، والأسرة الغاضية دومًا ، والدون الذي يعسرف كل شيء .. هذا القسصسة ستجعلنا ( نعرف اكثر من اللازم ) .. وريما ستقدم لنا ( عرضًا لا نستطيع رفضه ) ..



د. احمد خالد توفيق

المؤسسة العربية الحديثة مدوروسوس مدورة المسافق المدروس الم مطابع الم المالالاليم الم

النسن في حصير ٢٥٠. ومايعتادله بالدولار الأمريكي في ساير التول العربية والقام

القصة القادمة ما أمام الطبيعة